

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 93 (1975)
Heft: 188

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 188 - 2235

Bern, Donnerstag 14. August 1975
Berne, jeudi 14 août 1975

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang
93^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 ets, étranger 49 cts

No 188 - 14. 8. 1975

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
ACA Aktiengesellschaft für Capital-Anlagen, in Basel.
Finstone AG in Liquidation, Zug.
WPT Holding AG, Zug.
Monfres Potens S. à r.l. en liquidation, La Chaux-de-Fonds.
Société anonyme des Pilettes en liquidation, à Fribourg.
Jiveco Trading SA, ayant son siège à Genève.
Austin Reed SA, Fribourg.
Club 2000 SA (Club 2000 AG) (Club 2000 Ltd.)
Bascabank and Trust Corporation SA in liquidazione.
Panauto SA in liquidazione, Viganella.
Testamentsöffnung.
Öffentliches Inventar.
Ricerca eredi sconosciuti.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Verordnung über Verwertung und Einfuhr von Wintergerste zu Saatweizen.
Ordonnance concernant le placement et l'importation des semences d'orge d'hiver.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.
Postcheckverkehr, Beirträge. - Chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn,
Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel I.-Rh.,
St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel,
Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

6. August 1975.
LFA Leasing- und Finanz-Aktiengesellschaft, in Zürich 8 (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1974, S. 3210). Durchführung von Leasing- und Finanzierungsgeschäften aller Art usw. Die Prokura von Marlis Elder ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Edith Braun, von Fischeningen TG und Kloten, in Stäfa.
6. August 1975.
Neon Stoll & Co., Zürich, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1969, S. 2105). Fabrikation von Neon Lichtreklamen usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmehilanz per 31. 3. 1975 sind an die Stoll Reklame AG, in Zürich, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
6. August 1975.
Stoll Reklame AG, in Zürich 11, Sandoacker 21, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 7. 1975. Zweck: Herstellung von Lichtreklamen aller Art, Beschriftungen und Durchführung von grafischen Arbeiten. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Neon Stoll & Co., Zürich», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven (Fr. 146.551,37) und Passiven (Fr. 120.551,37) gemäss Uebernahmehilanz per 31. 3. 1975 zum Preise von Fr. 26.000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 7 Mitglieder. Mitglieder des VR: Erwin Stoll, von Zürich, in Illnau-Effretikon, Präsident, und Balthasar Widmer, von und in Illnau-Effretikon, beide mit Einzelunterschrift.
6. August 1975.
Schweizerische Treuhandgesellschaft, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1975, S. 1943), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Emilie Born und Georges Wagner sind erloschen. Dr. Urs Leupin führt neu als Sekretär des Verwaltungsrates (diesem nicht angehörend) Kollektivunterschrift zu zweien; er führt auch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien als Direktor. Hans Kunz und Max Beat Ludwig führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als stellvertretende Direktoren, sondern nun als Direktoren. Friedrich Byland und Hugo Rau führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Vize-

direktoren, sondern nun als stellvertretende Direktoren; sie sind nicht mehr auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich beschränkt. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Frey, von Basel und Sissach, in Basel; Rudolf Müller, von Basel und Niederbipp, in Münchenstein, und Jean-Pierre Zaugg, von Trub, in Corcelles-Cormondrèche, stellvertretende Direktoren. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Max Golder, Josef Grand und Viktor Müller, Vizedirektoren; ihre Prokuren sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Martin Altmann, von Dättlikon, in Zürich; Karoly Darmstädter, ungarischer Staatsangehöriger, in Zürich; Josef Hochstrasser, von Grossdietwil, in Dietikon, und Dr. Josef Schneider, von Zürich und Benken SG, in Zug; sie zeichnen zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen.

6. August 1975. Wertpapier.
Bruher AG, in Zollikon (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1960, S. 538), Erwerb und Verwaltung von Wertpapieren usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 22. 7. 1975 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Bruher AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Kurt Gall, von Schöffland, in Maur. Bruno Herzog und Hermann Kirschke, letzterer infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

6. August 1975. Textilprodukte.
Etacol International AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1971, S. 1536), Entwicklung und Förderung von nach festgelegten Grundsätzen oder geprüften Textilprodukten usw. Heinrich Meierhofer und Louis Merian sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jean Charles Gempeler, von St. Peterzell, in Stallikon, und Wolfgang Höfler, deutscher Staatsangehöriger, in Steinen (Deutschland).

6. August 1975. Selbstklebprodukte.
Fasson Vertriebs AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1974, S. 3351), Handel mit Selbstklebprodukten usw. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: James Irvin Baker, Bürger der USA, in La Canada (California, USA).

6. August 1975.
Von Roll AG, Departement Umwelttechnik, Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, Seite 978), Herstellung und Vertrieb von Erzeugnissen aus Stahl, Guss und Kunststoff usw., mit Hauptsitz unter der Firma «Von Roll AG», in Gerlafingen. Die Unterschrift von Rudolf Forcart ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Georg Gruner, von und in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

6. August 1975.
Intelphon AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1974, S. 2762), Beteiligung an bestehenden Intercleric-Gesellschaften usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Erwin Hermann Brandenstein, deutscher Staatsangehöriger, in München.

6. August 1975. Elektrische Apparate.
Rotronic AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1974, S. 2626), Fabrikation und Verkauf von elektrischen und elektronischen Apparaten und verwandten Produkten. Die Prokura von Peter Debrunner ist erloschen.

6. August 1975.
Kontron-Technik A.G., in Zürich 9 (SHAB Nr. 47 vom 25. 2. 1975, S. 520), Ausführung von Service-Arbeiten an Instrumenten und Messgeräten. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Gerhard Schilling, deutscher Staatsangehöriger, in Küssnacht ZH.

6. August 1975.
Stapp AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1957, S. 3089), Fabrikation von und Handel mit Produkten der Papierveredlung usw. Dr. Eduard Rüeggesser aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Urs Gnehm, von Bern und Bäretswil, in Utetikon am See.

6. August 1975. Waren aller Art.
Videlcom A.G., in Zumikon (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1975, S. 1323), Handel mit Waren aller Art usw. Neu hat Einzelprokura: David Peter Shortt, britischer Staatsangehöriger, in Teheran.

6. August 1975.
E. Huber, Elektronik & Apparatebau, in Kloten (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1970, S. 2777), Herstellung von elektronischen Apparaten sowie gedruckten Schaltungen. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16. 7. 1975 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

6. August 1975.
Walter Wirtz, Stahlbau, in Zürich (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1964, S. 3787), Erstellen von Stahlbaukonstruktionen usw. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 12. 6. 1975 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

6. August 1975.
Modul-Acoustic Leuenberger & Eichmann, in Bachenbühlach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1973, S. 731), Fabrikation und Vertrieb von elektroakustischen Geräten. Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Franz Eichmann aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Arthur Leuenberger als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Modul-Acoustic Leuenberger», in Zürich, fortgesetzt.

6. August 1975.
Modul-Acoustic Leuenberger, in Zürich, Segantinstrasse 73, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arthur Leuenberger, von Staffelsbach, in Zürich 10. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Modul-Acoustic Leuenberger & Eichmann», in Bachenbühlach, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Vertrieb von elektroakustischen Geräten.

6. August 1975.
Jakob Hardmeier jun., Elektrotechnisches Unternehmen, in Herrliberg, Hübelsstrasse 90, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jakob Hardmeier, jun., von und in Herrliberg. Erstellung von Licht-, Kraft- und Telefonanlagen sowie Kabel- und Freileitungsbau.

6. August 1975. Immobilien.

Immochem AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1971, S. 2185), Bau von und Handel mit Immobilien aller Art sowie deren Verwaltung, insbesondere für die Bedürfnisse der Schweizerischen Gesellschaft für Chemische Industrie usw. Statuten am 19. 6. 1975 geändert. Durch Ausgabe von 750 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1.500.000 auf Fr. 2.250.000, zerfallend in 2250 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Es ist voll libiert.

6. August 1975.
Nef & Cie., Werkzeugschleiferei, in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1971, S. 1468). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmehilanz per 1. 4. 1975 sind an die «Nef & Co. AG Zürich», in Zürich, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. August 1975. Zerspannungswerkzeug.
Nef & Co. AG Zürich, in Zürich 11, Dörflistrasse 107, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 11. 7. 1975. Zweck: Schärfen und Neuanfertigung von Zerspannungswerkzeugen aller Art sowie Handel mit Werkzeugen und Apparaten und Betrieb einer mechanischen Werkstätte; kann sich ferner auch an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen und kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libiert, 35 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 150 Namenaktien zu Fr. 100. Ueberrimmt Kommanditgesellschaft «Nef & Cie., Werkzeugschleiferei», in Zürich, mit Aktiven (Fr. 31.440,65) und Passiven (Fr. 11.677,55) gemäss Uebernahmehilanz per 1. 4. 1975 zum Preise von Fr. 19.673,10, wovon Fr. 18.000 auf Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Josef Nef, von Zürich und Urnäsch, in Zürich, Präsident, Günter Lehmann, deutscher Staatsangehöriger, in Rümlang, und Eugen Müller, von Zürich, in Steinmauer, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. August 1975.
Noveltex Silks A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1975, S. 650), Fabrikation von und Handel mit Textilien, speziell Seidengeweben usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat der Löschung zugestimmt. Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

6. August 1975. Brennmateriale.
Rudolf Tauböck, jun., in Dietlikon (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1953, S. 398), Vertretung in Brennmateriale. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. August 1975.
Sanitär-Ruetz AG, in Zürich 5, Ackerstrasse 57, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 8. 1975. Zweck: Planung und Erstellung von sanitären Anlagen, Zentralheizungen, wärmetechnischen Anlagen und Lüftungsanlagen sowie Vertrieb aller damit im Zusammenhang stehenden Apparate; kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 21.300 libiert, 90 Namenaktien zu Fr. 100 und 41 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Rolf Ruetz, von und in Küssnacht, mit Einzelunterschrift.

6. August 1975.
Oetenbach Immobilien AG, in Zürich 2, Bleicherweg 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 4. 8. 1975. Zweck: Erwerb, Verwertung, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken; kann andere Unternehmen gründen, Beteiligungen an Unternehmen erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 4.000.000, voll libiert, 4000 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt Liegenschaften Oetenbachgasse 26 und 28 in Zürich zum Preise von zusammen Fr. 5.300.000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Reehsteiner, von Hundwil, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf Veräußerung und Belastung von Grundstücken, haben Alfred Weber, von Zürich, in Birmensdorf, und Hans Peyer, von Zürich, in Russikon.

6. August 1975. Textilien.
MPL AG, in Zürich 6, Nordstrasse 38, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 11. 7. 1975. Zweck: Führung von Detailgeschäften (Textilien); kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50.000, voll libiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Sigmund Feigl, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

6. August 1975.
Wirtz & Dr. Dober Wirtschaftsberater Aktiengesellschaft, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1973, S. 2210), Wirtschafts-, Steuer-, Finanz- und Unternehmensberatung im In- und Ausland usw. Neue Adresse: Obergasse 34, in Winterthur 1 (c/o Dr. Walter Huber-Ravazzoli).

6. August 1975.
Arisnalla Treuhand- und Verwaltungen AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1975, S. 1291), Ausübung von Treuhandfunktionen usw. Neue Adresse: Stampfenbachstrasse 111, in Zürich 6.

6. August 1975.
AFAG Anlagefinanz AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, S. 978), Durchführung von Finanzgeschäften aller Art usw. Rolf Blatter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. August 1975. Margarine usw.
Famas AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1973, S. 486), Fabrikation sowie Vertrieb von Speisemargarinen, Speisölen und verwandten Produkten usw. Walter Vetterli und Dr. Otto Peter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Ferner ist aus dem VR ausgeschieden: Walter Kiper; er ist nicht mehr Direktor, sondern Vizedirektor, und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Laurenz Florin-Herzog, von Klostern, in Muttenz, Präsident; Rolf Florin-Hauri, von Klostern, in Muttenz, Delegierter des VR und zugleich Direktor, und Albert Miesch, von Muttenz und Titterten, in Muttenz. Die Prokura von Kurt Schwab ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Mathias Schaub, von Basel, in Muttenz.

6. August 1975. Drucksachen.

Speich AG Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1975, S. 126). Herstellung und Vertrieb von Produkten der reprographischen und der Druckbranche usw. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Häner, von Zullwil, in Thalwil.

6. August 1975. Sanitäre Installationen.

W. & E. Gubler, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1955, S. 1635). Gas- und Wasser-Installationen, sanitäre Anlagen. Der Gesellschafter Wilhelm Gubler, jun., ist infolge Todes ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma «W. & E. Gubler, Inh. E. Gubler», in Zürich, übergegangen.

6. August 1975. Sanitäre Installationen.

W. & E. Gubler, Inh. E. Gubler, in Zürich, Niederdorfstrasse 54, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erhard Gubler, von Zezikon, in Zürich 3. Hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «W. & E. Gubler», in Zürich 1, übernommen. Alice Gubler, von Zezikon, in Zürich, ist Einzelunterschrift erteilt. Gas- und Wasser-Installationen, sanitäre Anlagen.

6. August 1975.

Jak. Widmer, in Winterthur (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1944, S. 38). Ausführung von elektrischen, Kraft- und Sonnerie-Anlagen, usw. Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Jakob Widmer, Elektro-Fachgeschäft», in Winterthur, erloschen.

6. August 1975.

Jakob Widmer, Elektro-Fachgeschäft, in Winterthur, Wieshofstrasse 36, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jakob Widmer-Peter, von Winterthur, in Winterthur 4. Einzelunterschrift ist erteilt an Elisabeth Widmer-Peter, von und in Winterthur. Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Jak. Widmer», in Winterthur, übernommen. Verkauf von Elektro-Apparaten und -Artikeln; Ausführung von Starkstrom-, Schwachstrom- und Telefon-Installationen.

6. August 1975.

Villiger & Co. Velos, Motos, in Oberrieden, alte Landstrasse 70, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1975. Handel mit und Reparatur von Velos und Motorrädern. Gesellschafter: Friedrich Villiger, von Sins, in Oberrieden.

6. August 1975.

L. Spescha, Generalagentur Uster der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft, in Uster (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1973, S. 377). Der Firmainhaber wohnt nun in Uster.

Bern – Bern – Berna

Bureau Bern

6. August 1975.

Werner Studer, Uhren-Bijouterie, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen. Inhaber der Firma ist Werner Studer, von Wolfwil, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Elisabeth Studer, von Wolfwil, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen. Handel sowie Reparaturen von Uhren und Bijouterien. Bernstrasse 54.

6. August 1975.

Carbagas, in Bern, Produktion und Verkauf von Luftgasen, Kohlenäsuren usw. (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1975, S. 2112). Dr. Hans Koch, Präsident des Verwaltungsrates, und Hans Rufener, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnen nun auch als Direktoren kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen führen nun Friedrich Wild, von Schwanden GL, in Liebfeld, Gemeinde Köniz, Direktor, und Jacques Imier, französischer Staatsangehöriger, in Murzelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, stellvertretender Direktor. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt worden an: Kurt Gauch, von Niederwil AG, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, und Peter Morgenthaler, von Staffelbach, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern.

6. August 1975.

H. R. Schmalz AG Bauunternehmung, in Bern (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1974, S. 884). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an: Max Brunner, beschränkt auf die Geschäftskreise des Hauptsitzes an der Zweigniederlassung Köniz, Worb, Konolfingen, Interlaken, Wengen und Zwissimmen; Alfons Durey und Bernard Dutoit sowie Hansjörg Graber, von Sigriswil, in Sitten, für das Gesamtunternehmen. Die Prokuren von Max Brunner, Alfons Durey und Bernard Dutoit sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Gerhard Grob, von Winnau, in Liebfeld, Gemeinde Köniz; Paul Jaccard, von Ste-Croix, in Martigny, und Johann Schöner, von Leutmerken, in Zollikofen. Die Unterschrift von Direktor Eugen Bouvier ist erloschen. Es wohnen nun: der Direktor Carlo Koch in Epalinges; Agnes Göldi, nun Agnes Danz-Göldi, jetzt von Grossaffoltern, in Bern, und der Prokurist Anton Zimmermann in Münsingen.

6. August 1975.

H. R. Schmalz AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Köniz (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1973, S. 1796). mit Hauptsitz in Bern. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an: Max Brunner, Alfons Durey, Bernard Dutoit und Hansjörg Graber, von Sigriswil, in Sitten. Die Prokuren von Max Brunner, Alfons Durey und Bernard Dutoit sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Gerhard Grob, von Winnau, in Liebfeld, Gemeinde Köniz; Paul Jaccard, von Ste-Croix, in Martigny, und Johann Schöner, von Leutmerken, in Zollikofen. Die Unterschrift von Direktor Eugen Bouvier ist erloschen. Es wohnen nun: der Direktor Carlo Koch, in Epalinges; Agnes Göldi, nun Agnes Danz-Göldi, jetzt von Grossaffoltern, in Bern, und der Prokurist Anton Zimmermann in Münsingen.

Bureau Fraubrunnen

18. Juli 1975.

Garage Roost AG, Zweigniederlassung Schönbühl, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen. Unter dieser Firma bezweckt die Aktiengesellschaft «Garage Roost AG», mit Sitz in Bern, den Handel mit Automobilen und Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Die Aktiengesellschaft Garage Roost AG ist am 29. Mai 1975 im Handelsregister von Bern eingetragen worden. Publikation siehe SHAB Nr. 132 vom 6. Juni 1975, S. 1589, und hat durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 11. Juni 1975 in Schönbühl eine Zweigniederlassung errichtet. Für die Zweigniederlassung zeichnet mit Einzelunterschrift Erich Roost, von Schlatt, in Ittigen, Gemeinde Bolligen, Präsident des Verwaltungsrates, und kollektiv zu zweien Denise Liliane Roost-Hänni, von Schlatt, in Ittigen, Gemeinde Bolligen, Mitglied des Verwaltungsrates, sowie die Prokuristen Markus Huttmacher, von Konolfingen, in Ittigen, Gemeinde Bolligen, und Hansuli von Jenner, von Bern, in Glümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Geschäftslokal: Bernstrasse 12.

5. August 1975.

Gautschi Spezialitäten AG, in Uster, in Uster, Herstellung und Vertrieb von Lebens- und Genussmitteln aller Art (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 779). Zum neuen Mitglied des Verwaltungsrates wurde Heinz Rüedi, von Thuis GR, in Peseux, ernannt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

K. Kästli AG, in Rüschengraben, Holzbau und Sägewerk (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 563). Edward Carter-Kästli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Fraubrunnen, in Fraubrunnen (SHAB Nr. 225 vom 1. 11. 1971, S. 2648). Der Sekretär Fritz Sieber-Geller ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Mitglied der Verwaltung und zugleich Sekretär wurde Rudolf Marti, von und in Fraubrunnen, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Wiggiswil, in Wiggiswil (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1961, S. 1915). Der Präsident Hans Rubi ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fritz Gyax, von Seeberg, in Wiggiswil, ist als Sekretär zurückgetreten; er verbleibt aber in der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten wurde das bisherige Mitglied der Verwaltung, Armin Utiger, von und in Wiggiswil, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien. Zum neuen Mitglied der Verwaltung und zugleich Sekretär wurde Ernst Rubi, von Oppligen, in Wiggiswil, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Zauggenried, in Zauggenried (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1967, S. 2294). Ausgeschieden aus der Verwaltung: Präsident Ernst Messer-Stuber; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten wurde das bisherige Mitglied der Verwaltung Ernst Kunz, jun., von Ersigen, in Zauggenried, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Mattstetten, in Mattstetten (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1973, S. 1418). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Präsident Ernst Leu, Vizepräsident/Kassier Walter Spring, Sekretär Gottfried Stähli; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung wurden gewählt: Franz Morgenthaler, von Affoltern i. E., Präsident; Christian Haueter, von Trub, Vizepräsident; Max Stähli, von Schüpfen, Sekretär; Heinz Spring, von Schüpfen, Kassier; alle in Mattstetten. Sie zeichnen alle kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Ruppoldsried-Waltwil, in Ruppoldsried (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1971, S. 1469). Vizepräsident Walter Marti und Sekretär Fritz Aebi sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung wurden gewählt: Heinrich Moser, von und in Ruppoldsried, als Vizepräsident, und René Müller, von Hildisrieden, in Waltwil, als Sekretär; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Viehzüchtergenossenschaft Deisswil-Wiggiswil-Ballmoos, in Wiggiswil (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1965, S. 694). Präsident Richard Kläy ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde gewählt: Bendicht Schneider, von Lyssach, in Ballmoos, Präsident; er zeichnet kollektiv zu zweien.

5. August 1975.

Caravan Waibel AG, in Mattstetten, Ein- und Ausfuhr, sowie die Ausstattung von und den Handel mit Mobilheimen (SHAB Nr. 53 vom 3. 3. 1973, S. 601). Die Unterschrift des Vizedirektors Hans R. Lutz ist erloschen.

Bureau Interlaken

6. August 1975.

Hotel Silberhorn Grindelwald AG, in Grindelwald (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1974, S. 1579). Der Verwaltungsrat besteht aus Dr. iur. Felix Rom, von und in Zürich, als Präsident (neu); Irma Kahn-Goldschmidt, von Basel-Stadt, in Basel, Vizepräsidentin (neu); Mein Wagner-Kahn, Sekretär (bisher), und Fernand Kahn, von Basel-Stadt, in Zürich, Mitglied (neu). Der bisherige Vizepräsident Paul Kahn-Goldschmidt ist infolge Todes ausgeschieden; der bisherige Präsident Markus Mund-Stern ist zurückgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Der Präsident, der Sekretär und das Verwaltungsratsmitglied zeichnen kollektiv zu zweien. Die Vizepräsidentin führt Einzelunterschrift.

6. August 1975.

Werner Stäger, in Lauterbrunnen, Handel mit Sport- und Souvenirartikeln (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1965, S. 1876). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Teresa Stäger», in Lauterbrunnen, übernommen.

6. August 1975.

Teresa Stäger, in Lauterbrunnen. Inhaberin der Firma ist Witwe Teresa Stäger geborne Follet, von und in Lauterbrunnen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Werner Stäger», in Lauterbrunnen. Handel mit Sport- und Souvenirartikeln. Hauptstrasse. Die Firma erteilt Einzelprokura an Marie-Louise Kammer, von und in Lauterbrunnen.

6. August 1975.

Emil Steuri, Restaurant Bellevue, in Grindelwald (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1974, S. 1899). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Ernst Steuri-Mauerhofer, Hotel Bellevue», in Grindelwald, übernommen.

6. August 1975.

Ernst Steuri-Mauerhofer, Hotel Bellevue, in Grindelwald. Inhaber der Firma ist Ernst Steuri-Mauerhofer, von Leissigen, in Grindelwald. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Emil Steuri, Restaurant Bellevue», in Grindelwald. Betrieb des Hotels Bellevue.

Bureau Nidau

5. August 1975.

Montres Monnier, Zweigniederlassung in Brügg, Verkauf von Uhren und Bijouterieartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1972, S. 2322). mit Hauptsitz in Lausanne. Diese Zweigniederlassung ist aufgehoben worden und wird daher gelöscht.

Bureau Thun

5. August 1975.

Gehr. Lanz, in Thun, Kunsttöpferei und Handel mit Töpfereiarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1938, S. 1674). Infolge Todes von Adolf Ernst Lanz ist die Gesellschaft aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

5. August 1975.

Parkhaus Thun AG, in Thun (SHAB Nr. 173 vom 26. 7. 1972, S. 1988). Peter Staudemann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu als Mitglied wurde Hans Peter, von Zürich und Stäfa, in Thun, in den Verwaltungsrat gewählt.

Bureau Wangen a. d. A.

6. August 1975.

Weyeneth & Egger, in Rumisberg, Transportgeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 3. 2. 1964, S. 352). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter W. Weyeneth als Inhaber der gleichnamigen Einzelfirma, in Rumisberg, übernommen.

5. August 1975.

Weyeneth, in Rumisberg. Inhaber der Firma ist Walter Weyeneth, von Biel, in Rumisberg. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Weyeneth & Egger», in Rumisberg. Transportgeschäft.

6. August 1975. Motorenbestandteile.

DUAP A.G., in Herzogenbuchsee, Fabrikation von Motoren- und Maschinenbestandteilen von hoher Präzision, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1974, S. 3469). Das Aktienkapital von Fr. 7 500 000 ist nun voll einbezahlt.

Luzern – Lucerne – Lucerna

5. August 1975.

Waren aller Art. Hamex AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Waren aller Art (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1975, S. 1325). Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde voll einbezahlt. Statutenänderung vom 31. Juli 1975. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 60 000 erhöht. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 60 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 500, voll einbezahlt. Neuer Verwaltungsrat ist Robert Ottiger, von Littau, in Kriens. Die Verwaltungsräte zeichnen nun kollektiv zu zweien. Die Unterschriften der beiden Verwaltungsräte Karl Segmüller und Emil Julier wurden demzufolge geändert.

5. August 1975.

Bestecke. Iten AG, in Luzern, Bestecke, Haushaltsartikel usw. (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1975, S. 1153). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Niklaus Bieri, von Schangnau BE, in Rüfenacht BE.

5. August 1975.

Menschliche Kontakte. Lustenberger & Cie., in Luzern, Bildung menschlicher Kontakte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1972, S. 2870). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 30. Juni 1975 aufgelöst. Sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Schwyz – Schwyz – Svitto

5. August 1975.

F. Gwerder und Söhne AG, Hoch- und Tiefbau, Muotathal, Zweigniederlassung Ingenbühl, in Ingenbühl. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «F. Gwerder und Söhne AG, Hoch- und Tiefbau, Muotathal», mit Sitz in Muotathal, welche den Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung usw. bezweckt und am 11. Juni 1974 im Handelsregister Schwyz eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1974, S. 1730), durch Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Mai 1975 in Ingenbühl eine Zweigniederlassung errichtet. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch Franz Gwerder-Schmid, Verwaltungsratspräsident und Geschäftsführer, und durch Marie Gwerder-Schmid, Verwaltungsratsmitglied, beide von und in Muotathal. Domizil: Metlen (Seewenstrasse).

5. August 1975.

Maschinen. Mezbach, in Freienbach, Fabrikation und Bearbeitung von Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1974, S. 2039). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juni 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 500. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberriert durch Entnahme von Fr. 300 000 aus den freien Reserven. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 1200 Namenaktien zu Fr. 500; es ist voll liberriert.

5. August 1975.

Gehr. Gaffuri, Hotel Wysses Rössli, in Schwyz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1970, S. 1036). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

5. August 1975.

A. Hofmann, Hotel Poststübli, in Arth. Inhaber dieser Firma ist Albert Hofmann, von Bütschwil SG, in Arth. Hotel- und Restaurantbetrieb. Domizil: Bahnhofstrasse 1.

5. August 1975.

Reinigungsmaschinen. Gebrüder Schaefer, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Jürg Schaefer, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, und Peter Schaefer, in Bäch, Gemeinde Freienbach, beide von Fraubrunnen BE, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1974 begonnen hat. Handel mit Installation, Service und Fabrikation von Reinigungsmaschinen, Aktivkohleanlagen, Bügelmaschinen, Dampfkessel. Domizil: Etzelstrasse 60.

5. August 1975.

Käsergenossenschaft Schwindl und Umgebung, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1966, S. 341). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 18. Dezember 1974 wurden die Statuten revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Präsident Fridolin Schnyder und Aktuar Paul Baumann sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Josef Lacher, von Einsiedeln, Präsident, und Alois Keller, von Altendorf, Aktuar, beide in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, in den Vorstand gewählt. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier.

Glarus – Glaris – Glarona

6. August 1975.

Textilbedarf. E. Fröhlich AG, in Mühlehorn, Fabrikation und Verkauf von Apparaten, Utensilien und Zugbehörden für die Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1974, S. 2278). Die Kollektivprokura von Hansfried Mattle ist erloschen. Neu wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Adolf Suter, von Weggis LU, in Thalwil, Martin Locher wohnt nunmehr in Walenstadt.

Zug – Zug – Zugo

4. August 1975.

Elektroapparate. Sante Anzidei, in Steinhäusern. Inhaber der Firma ist Sante Anzidei, italienischer Staatsangehöriger, in Steinhäusern. Vertretung von Elektroapparaten. Pilatusstrasse 16, 6312 Steinhäusern.

4. August 1975.

Patente. Weelpal AG, in Zug, Durchführung von Entwicklungen, Erwerb, Verwaltung und Auswertung eigener und fremder Patente und Handel mit auf diesen Patenten beruhenden Maschinen usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1975, S. 532). Emil Timmer, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Hans Rudolf Haldimann, bisher ohne Zeichnungsbefugnis, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

4. August 1975.

Kapunkt Optik AG, in Baar, Handel mit optischen Artikeln und Zutaten zu solchen, insbesondere mit Brillenutensilien usw. (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1973, S. 3094). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert.

5. August 1975.

Carrosserie Marty AG, in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Juli 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Carrosseriewerkstätte. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich bei andern Unternehmungen des In- und Auslandes zu beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sackelagerevertrag vom 14. Juli 1975 und Uebereinkommen per 1. Januar 1975 übernimmt die Gesellschaft Aktiven und Passiven der bisherigen im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Carrosserie Werner Marty», in Baar, wobei die Aktiven Fr. 124 863.15

und die Passiven Fr. 73 069.65 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 51 793.50 ergibt. Vom Uebernahmepreis von Fr. 51 793.50 werden Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Werner Marly, von Oberberg, in Risch. Domizil: Bühlmattweg 4, 6340 Baar.

5. August 1975. Flugspott.

Duk AG, in Baar. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 7. Mai 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb und Haltung von Flugzeugen sowie die Förderung und Ausübung des Motorflugsportes zu möglichst günstigen Bedingungen; ferner die Förderung des Fluggedankens. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 7. Mai 1975 übernimmt die Gesellschaft vom Mitgründer Alan Green, in Endingen, das Sport- und Reiseflugzeug Mooney Inmatrulations-Nummer HB-DUK, zum Preise von Fr. 45 000; davon werden Fr. 40 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Das Aktienkapital ist somit mit Fr. 40 000 liberrt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Adolf Tanner-Gehrig, von Dietikon, in Erlinsbach, als Präsident; Charles Fässler-Weber, von Appenzell, in Erlinsbach, als Vizepräsident, und Hans Kobel, von Lützelflüh BE, in Windisch, als Aktuar. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Aegerstrasse 46 (c/o Dr. Josef Bollag), 6340 Baar.

5. August 1975. Stahlrohrmöbel.
Varga AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Verarbeitung von Metallen, insbesondere Herstellung von Stahlrohrmöbeln usw. (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1974, S. 3425). Robert Ochsner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Nikolaus Varga, Präsident, ist nun Bürger von Zug.

5. August 1975.
Gesellschaft für Industrie-Finanz mbH., in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2903). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Mai 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

5. August 1975.
Valsafe AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1966, S. 3260). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Dezember 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

6. August 1975.
Werder, Productions, Drumm-Store & Management, in Steinhäusern, Produktion von Musikprogrammen, Shows und Galas. Vermittlung von Amateur- und Berufstanzorchestern, sowie Einzelmusikern in der Schweiz usw. (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1973, S. 211). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

6. August 1975.
Anozet GmbH, in Zug, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen an industriellen, kommerziellen und finanziellen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1971, S. 1397). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Juli 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Anozet GmbH in Liquidation durch die Liquidatoren Treuhander AG, Zug, durchgeführt. Die Unterschrift als Geschäftsführer von Martin Furrer ist erloschen.

6. August 1975.
Rofamel AG, in Zug, Vertrieb von Erzeugnissen für Lebensmittel- und pharmazeutische Industrie usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1975, S. 319). Durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft. Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 8. Juli 1975 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRV von Amtes wegen gelöscht.

6. August 1975.
Chemengineering Company Ltd., in Zug, Entwicklung und Verwertung von industriellen Verfahren, insbesondere auf dem Gebiete der chemischen Industrie, mit besonderer Berücksichtigung der Gasindustrie usw. (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1975, S. 1433). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juli 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberkarten zu Fr. 1000.

6. August 1975.
IPB Industrie-Planungs- und -Beratungs-Aktiengesellschaft, in Zug, Planung und Beratung von industriellen Unternehmungen und in diesem Zusammenhang die Verwaltung von Patenten usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1969, S. 1968). Willy Schuler, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Dr. Peter Honegger, von Zürich, in Oberrieden.

6. August 1975.
Promochim AG, in Zug, Ausbeutung industrieller Verfahren aller Art, Uebernahme oder Erwerb von industriellen Patenten, Lizenzen oder Fabrikmarken usw. (SHAB Nr. 121 vom 25. 5. 1973, S. 1520). Walter Sommer ist als Präsident ausgeschieden, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift, als Präsident, wurde gewählt: Alejandro Villa, mexikanischer Staatsangehöriger, in Mexico.

6. August 1975. Pharmazeutische Produkte.
Bristol-Myers S.A., in Zug, alle Arten von pharmazeutischen Produkten, Toilettenartikel sowie Lebensmittel wie auch verwandte Produkte zu kaufen, zu produzieren usw. (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1666). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Roy E. Abraham, amerikanischer Staatsangehöriger, in New York.

6. August 1975. Vermögensverwaltung.
Karl Hotz & Co., in Baar, Verwaltung und Anlage von beweglichem und unbeweglichem Vermögen usw. (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1975, S. 1782). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Awarding AG, in Zug.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

6. août 1975.
Jean Muller «Adhésifs», précédemment à Paudex (FOSC du 29. 1. 1975, p. 255). La maison a transféré son siège à Châbles FR. Le titulaire est Jean Muller, de Neuchâtel, domicilié actuellement à 1470 Châbles FR. Commerce d'articles adhésifs et divers.

Bureau de Fribourg

5 août 1975.

Hayes Furnace Equipment Foreign Sales Company S.A., à Fribourg, achat, vente de marchandises de toutes sortes (FOSC du 7. 1. 1975, N° 7, p. 57). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 avril 1975, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 250 000 à fr. 50 000 par le remboursement de 200 actions à fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 40 000. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. L'accomplissement des formalités prescrites l'art. 734 CO a été constaté par acte authentique du 31 juillet 1975.

5 août 1975. Textiles.

Parsul S.A., à Fribourg, 3, rue de l'Hôpital (chez Gestion Financière Schibler S.A.). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 juillet 1975. But: le commerce international d'articles textiles de tous genres: toutes opérations financières, commerciales, civiles, mobilières et immobilières s'y rattachant; s'intéresser par voie d'apport, de fusion, de souscription, de participation, ou autrement, à toutes sociétés ou entreprises existantes ou à créer à l'étranger et dont le but serait analogue au sien. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Dr. Peter Anton Schibler, de Däniken SO, à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

5 août 1975.

M. P. M. Marketing Public Relations Management Industrial Services S.A., à Fribourg (FOSC du 19. 6. 1975, N° 140, p. 1695). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 juillet 1975, la société a décidé de modifier sa raison sociale en: **M. P. M. Marketing Personal and Management Consultants S.A.**, Les statuts ont été modifiés en conséquence.

6 août 1975.

Asphalte Fribourg S.A., à Fribourg (FOSC du 4. 8. 1975, N° 179, p. 2141). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 31 juillet 1975, la société a modifié son but qui est désormais: la fabrication, l'achat et la vente d'asphalte, ainsi que l'exécution de tous travaux de construction et de génie civil et, d'une manière générale, toutes activités en relation directe ou indirecte avec ce but. Les statuts ont été modifiés en conséquence. A été nommé administrateur et secrétaire avec signature individuelle Marcel Dupasquier, de La Tour-de-Tréme, au Signe. Armand Waeber, de Schmittens, à Fribourg, jusqu'à administrateur unique, devient président.

6 août 1975. Boissons.

Kuttelu S.A., à Fribourg, 20, rue St-Pierre (chez M. Michel Torche, avocat). Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 5 août 1975. But: achat, vente, fabrication, commerce en gros ou au détail de toutes boissons alcooliques ou non, vins, spiritueux, jus de fruits, soft drinks; acquisition de toutes marques, brevets, formules, techniques ou autres droits relatifs à la fabrication, au conditionnement ou à la commercialisation de boissons alcooliques ou non alcooliques; concession de licences, sous-licences, franchises ou autres droits d'utilisation desdits droits de propriété intellectuelle. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions, classe A, au porteur, de fr. 100, et 250 actions, classe B, au porteur, de fr. 100. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Rolando Cirafici, de Martherenges, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

6 août 1975. Edition.

Crispa Basel A.G., précédemment à Bâle (FOSC du 27. 5. 1975, N° 120, p. 1445). Par acte authentique du 21. 7. 1975, la société a transféré son siège à Fribourg. La nouvelle raison sociale est: **Crispa S.A.**. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur des points non soumis à publication. La société a pour but: l'édition, la distribution et le commerce de tous livres, journaux et écrits, ainsi que tous travaux d'édition, tant pour elle-même que pour compte de tiers. La société peut participer à d'autres entreprises, qui poursuivent des buts identiques ou analogues. Elle peut acquérir des immeubles. Date des statuts originaux: 30 octobre 1974. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Jérôme Talamon, de France, à Paris, président; Jacques Buchi, de Turbenthal ZH, à Paris, vice-président; Dominique Crotti de Costigliole, de France, à Paris; Michel Vez, de Seiry, à Fribourg, et Jean-Daniel Christen, de Dürrenroth, à Neuchâtel. La société est engagée par la signature individuelle du président et du vice-président, ainsi que par la signature collective à deux des autres administrateurs. Adresse: 55, avenue de Pérolles.

6 août 1975.

Telenet S.A., à Fribourg (FOSC du 6. 1. 1974, N° 3, p. 19). Baudouin Binz, de Guin, à Marly, est nommé directeur, il signe collectivement à deux avec une personne autorisée. Charles Chammartin n'est plus directeur; sa signature est radiée.

6 août 1975.

Intertechnique S.A., à Fribourg (FOSC du 26. 6. 1974, N° 147, p. 1771). Stig Törnbohm, président, a démissionné; sa signature est radiée. A été nommé président Hans Wallgren, de Suède, à Malmö (S), il signe individuellement.

6 août 1975. Mise à disposition de personnel.

Temporis S.A. Fribourg, à Fribourg, mise à disposition du personnel de toutes les branches professionnelles, etc. (FOSC du 28. 2. 1975, N° 49, p. 542). Ont été nommés administrateurs: Maurizio Andrey, de Berne, à Bremgarten, secrétaire, et Claus Schnieler, de Tchécoslovaquie, à La Comballaz VD, ils signent collectivement à deux avec le président. Arnold J. Gianella, administrateur (inscrit), est nommé président et continue à signer individuellement.

6 août 1975.

International Project Development Company S.A. en liquidation, à Fribourg (FOSC du 10. 4. 1974, N° 84, p. 967). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6 août 1975. Bateaux.

Grafar S.A. en liquidation, à Fribourg, constructions de bateaux, etc. (FOSC du 15. 11. 1973, N° 268, p. 3055). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6 août 1975. Brevets.

Geal Patent S.A. en liquidation, à Fribourg, acquisition, exploitation et aliénation de brevets, etc. (FOSC du 28. 11. 1974, N° 279, p. 3185). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

6 août 1975. Commerce de fers.

Bregger S.A. Fribourg, à Fribourg, exploitation d'un commerce de fers, etc. (FOSC du 17. 4. 1974, N° 88, p. 1016). Les signatures de Maurice Bouquet, Albert Forestier, Hubert Python et Hans Sahli, fondés de pouvoir, sont radiées. Procuration collective à deux a été conférée à Emile Meyer, de Dagmersellen LU, à Fribourg.

6 août 1975. Matières premières.

Edcom Trading S.A., à Fribourg, 4, rue de Beaumont. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 juillet 1975. But: achat, vente et distribution de toutes matières premières et de tous produits manufacturés ainsi que prise de participations; toutes opérations financières, commerciales, mobilières ou immobilières, se rattachant à son but et s'intéresser sous toutes formes à toutes entreprises. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Michel André Barth, de Zurich, à Genève, président, et Christian Chavallaz, d'Ecuivillers, à Fribourg, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

Bureau Tafers (Bezirk Sene)

5. August 1975.

Romag Röhren- und Maschinen AG, in Dürdingen (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1975, S. 1552). Fabrikation von und Handel mit Röhren und Regenrinnen sowie Maschinen aller Art. Kollektivprokura ist erteilt an Hans-Rudolf Blank, von Seelberg, in Dürdingen.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Kriegstetten

4. August 1975.

R. Liechti AG, Elektromedizinische Apparate, bisher in Ittigen, Gemeinde Bolligen BE (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1973, S. 390). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. Juli 1975 wurde der Sitz nach Kriegstetten verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit elektromedizinischen und Röntgenapparaten, sämtlichen Artikeln des Arztbedarfes und Badeprodukten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten und sich an andern Unternehmen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Oktober 1968 und wurden am 16. Oktober 1972 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 51 000, eingeteilt in 51 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch Veröffentlichung im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, wenn Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Robert A. Liechti, von Zürich, in Alchenstorf, ist zur Zeit einziger Verwaltungsrat; er führt Einzelunterschrift. Domizil: Gerlafingenstrasse.

Bureau Olten-Gösgen

Berichtigung.

Verkehrsbüro A. O. Sprecher, Lostorf, in Lostorf (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1975, S. 2017). Die Eintragung erfolgte am 11. Juli 1975 und nicht wie angegeben am 10. Juli 1975. Die französische Fassung der Firma lautet richtig: **Office de Tourisme A. O. Sprecher, Lostorf**.

4. August 1975. Verpackungssiebdrucke usw.

Franz Maggi AG, in Olten, Verpackungssiebdrucke usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1974, S. 271). An der Generalversammlung vom 30. Januar 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

4. August 1975.

Darlehenskasse Walterswil-Rothacker, in Walterswil. Genossenschaft (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1971, S. 1661). An der Generalversammlung vom 16. März 1974 wurden die Statuten, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, revidiert. Die Firma lautet nun: **Raiffeisenkasse Walterswil-Rothacker**. Neue Zweckumschreibung: Das Spar- und Kreditgeschäft und die damit verbundenen Geschäfte nach den Grundsätzen Raiffeisens pflegen und das materielle und soziale Wohl der Bevölkerung durch gemeinsame Selbsthilfe fördern durch Entgegennahme von verzinslichen Geldern, Gewährung von gedeckten Darlehen und Krediten an Mitglieder sowie Tätigkeit weiterer Bankgeschäfte. Die Genossenschafter sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Anteilsscheines und haften ausserdem unbeschränkt und solidarisch für alle Verbindlichkeiten. Vorstand: mindestens 3 Mitglieder. Verwalter ist: Alois von Arx, von und in Walterswil SO. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen je kollektiv zu zweien.

Bureau Thierstein

5. August 1975.

G. Iseli & Co. A.G., Metallbau / Schlosserei, in Nunningen (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1974, S. 1290). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Juli 1975 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firma lautet nun **Iseli AG, Metallbau/Schlosserei**. Ferner wurde das Aktienkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Bareinzahlung voll liberrt sind. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Neu wurde als weiteres Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt: Alex Iseli, von Lützelflüh BE, in Reinach BL; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

4. August 1975.

E. Keller, in Basel, Treuhandbüro usw. (SHAB Nr. 67 vom 20. 3. 1968, S. 591). Domizil nun: Spalenring 156.

6. August 1975. Chemische Produkte.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, in Basel, chemische und pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1975, S. 782). Unterschriften Dr. Otto Isler, stellvertretender Generaldirektor; Prof. Dr. Oswald Wiss und Dr. Paul Müller, beide stellvertretende Direktoren; Dr. Gustav Erlemann, Vizedirektor, sowie Prokuren Dr. Wilhelm Körner, Dr. Marcel Soliva, Dr. Giuseppe Bartholini, Ernst Zaugg und Dr. Andreas Grüssner, erloschen. Dr. Heinz Furter, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Prokura erloschen.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

5. August 1975. Tiefbau.

Armin H. Lüthi, in Birsfelden, Tiefbau-, Gunit-, Spritzbeton- und allgemeine Konsolidierungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1973, S. 278). Diese Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neu eingetragene Einzelfirma «Armin H. Lüthi Inh. Marie-Anna Lüthi», in Birsfelden.

5. August 1975. Tiefbau.

Armin H. Lüthi Inh. Marie-Anna Lüthi, in Birsfelden. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Marie-Anna Lüthi-Kägi, von Rüderswil, in Birsfelden. Ueberrahme: Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Armin H. Lüthi», in Birsfelden. Tiefbau-, Gunit-, Spritzbeton- und allgemeine Konsolidierungsarbeiten, Abdichtungen, Sandstrahlen. Ulmenstrasse 3.

5. August 1975. Sachentransporte.

André Regli-Aeschbacher, in Münchenstein, Sachentransporte (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1970, S. 1924). Der Gerichtspräsident von Arlesheim hat durch Urteil vom 19. Juni 1975 über den Firmhaber den Konkurs eröffnet.

5. August 1975.

Zürcher, Tschui & Co., Kaufmännische und Technisch-Wissenschaftliche EDV-Applikationen, in Oberwil BL, Vertrieb von Computer-Software usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1971, S. 2708). Manfred Müller-Renaud-dt-Louis, Gesellschafter, wohnt nun in Bennwil.

5. August 1975. Elektrische Apparate.

Dimag AG Oberwil, in Oberwil BL, Handel mit sowie Fabrikation von elektrischen und elektronischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1974, S. 2095). Geschäftsdomicil neu: Mühlemattstrasse 34.

5. August 1975. Chemisch-technische Produkte.

Rohner AG Pratteln, in Pratteln, Fabrikation und Handel von chemisch-technischen und pharmazeutischen Produkten und Anilin-Farbstoffen (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1975, S. 1756). Prokura Dr. Walter Siegrist erschoben.

5. August 1975.

Basellandschaftliche Pferde- und Viehversicherung, in Liestal, Genossenschaft (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1969, S. 925). Unterschrift Alfred Singelsen, Verwalter, erschoben. Verwalter, ohne der Verwaltungskommission anzugehören, neu: Kurt Blapp, von Tenniken, in Sissach. Er zeichnet einzeln.

5. August 1975.

Baugenossenschaft Pratteln & Umgebung, in Pratteln (SHAB Nr. 167 vom 19. 7. 1972, S. 1913). Aus dem Vorstand ausgeschieden: Beat Hollenstein, Präsident. Unterschrift erschoben. Kurt Fritsch-Binner, nun in Muttenz wohnhaft, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Präsident des Vorstandes kollektiv zu zweien. Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Hürzeler-Altermatt, von Gretzenbach SO, in Pratteln.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

5. August 1975.

Ernst Hedinger, Weinkellerei und Landesprodukte, in Wilchingen, Weinbau und Weinkellerei sowie Handel mit Landesprodukten usw. (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1965, S. 2131). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erschoben. Aktiven und Passiven wurden von der Einzelfirma «Ernst Hedinger, Weinbau und Weinkellerei», in Wilchingen, übernommen.

5. August 1975.

Ernst Hedinger, Weinbau und Weinkellerei, in Wilchingen, «Zum Sonnenberg» (Neueintragung). Inhaber dieser Einzelfirma ist Ernst Hedinger, von und in Wilchingen. Weinbau und Weinkellerei sowie Handel mit Landesprodukten und landwirtschaftlichen Hilfsmitteln. Die Firma hat Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Ernst Hedinger, Weinkellerei und Landesprodukte», in Wilchingen, übernommen.

Appenzell I.-Rh. - Appenzell Rh. int. - Appenzello int.

4. August 1975. Hotel.

Eugen Banzer, in Obereggen, Betrieb des Hotels Bären (SHAB Nr. 37 vom 15. 2. 1960, S. 531). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

5. August 1975. Konfektion.

Rick & Co. AG., in Sargans, Handel mit Herren- und Damenkonfektion sowie Sportgeräten usw. (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1971, S. 2055). Mit Urteil vom 9. Juni 1975 hat das Bezirksgericht Sargans den zwischen der Gesellschaft und ihren Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt. Die Gesellschaft ist daher aufgelöst. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift wurde ernannt: lic. iur. Peter Bürki, von Obereggen AI, in Mels. Die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder Rudolf Rick, Präsident; Hilda Rick-Bigger und Rudolf Wilhelm Rick, sowie die Prokura von Susanne Rick-Ottiger sind erschoben. Die Firma lautet nun **Rick & Co. AG.** in Nachlassliq. Geschäftsadresse: beim Liquidator, Kirchstrasse 31, Mels.

5. August 1975.

Maschinenbau AG. Sevelen, in Sevelen SG (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1973, S. 2324). Johann Gredig-Prader, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erschoben. Leonhard Nigg ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied; er bleibt Geschäftsführer und führt weiterhin Einzelunterschrift.

5. August 1975. Buchdruckerei.

E. Löpfe-Benz A.-G., in Rorschach, Betrieb einer Buchdruckerei, Offsetdruckerei usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1973, S. 317). Hans Löpfe, Präsident, Delegierter und Direktor, sowie Paul Heise sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erschoben. Neu wurde in den Verwaltungsrat und als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Ruedi Schatz, von und in St. Gallen.

5. August 1975. Agrochemische Produkte.

Renovita Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung Henau, in Henau, Gemeinde Uzwil, Erforschung, Fabrikation und praktische Anwendung agrochemischer Produkte usw. (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1975, S. 964), mit Hauptsitz in Teufen AR. Gerhard Frischknecht, Vizedirektor, wohnt nun in Henau, Gemeinde Uzwil.

5. August 1975.

Trewa Schrank & Trennwand AG, in St. Margrethen SG (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1972, S. 682). Die Prokura von Paul Lichtensteiger ist erschoben.

5. August 1975.

Interped A.-G. für internationale Transporte, in Buchs SG (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1971, S. 923). Ernst Ritter, Direktor, wohnt nun in Vilters.

5. August 1975. Tabakwaren.

Wellauer & Co., in St. Gallen, Tabakwaren, Import, Engros und Détail, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1973, S. 1875). Einzelprokura wurde erteilt an Margrith Roth-Nikles, von Ganterschwil, in St. Gallen, und Hermann Mühlebach, von Oberbüren, SG, in Niederteufen, Gemeinde Teufen AR.

5. August 1975.

Dr. A. Strässle Treuhand- und Revisions-AG Wil SG, in Wil SG (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1975, S. 641). Einzelprokura wurde erteilt an Niklaus Rohner, von und in Au SG.

5. August 1975.

Neuro Design, Heinz Mürger, in Wil SG. Inhaber der Firma ist Heinz Mürger, von Wohlen BE, in Wil. Werbeagentur, Design, Verkauf von Werbeneuheiten. Hubstrasse 20, 9500 Wil SG.

5. August 1975. Restaurant.

Johann Holenstein, in Flawil, Betrieb des Restaurants «zum Bierhof» (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1966, S. 2388). Diese Firma wird infolge Wegfalls der Eintragungspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht (Art. 54 HRV).

Graubünden - Grisons - Grigioni

5. August 1975.

Aktiengesellschaft Post- & Sporthotel & Bahnhofbuffet Arosa, in Arosa (SHAB Nr. 90 vom 1. 4. 1967, S. 1334). Statuten am 9. Juli 1975 revidiert. Neuer Firmenname: **Posthotel Arosa**. Neuer Zweick: Betrieb, Vermietung oder Verpachtung des Posthotels; zweckbedingter Erwerb von Liegenschaften bzw. Erstellung von Neubauten, Beteiligung an anderen Unternehmungen der Hotel- und Restaurationsbranche oder Veranschaulichung mit gleichartigen Unternehmungen. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000. Neue Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

5. August 1975. Parteipartizipationen.

Arpfin S.A., in Disentis, partecipazioni, ecc. (FUSC del 11. 6. 1968, N° 134, p. 1244).

Beamas S.A., in Disentis, partecipazioni, ecc. (FUSC del 6. 12. 1973, N° 286, p. 3240).

Briffin S.A., in Disentis, partecipazioni, ecc. (FUSC del 22. 2. 1968, N° 44, p. 387).

Donalvert A.G., in Disentis, partecipazioni, ecc. (FUSC del 18. 11. 1971, N° 270, p. 2795).

Nuovo recapito: presso Stampa Romontscha Condrau SA, Buch- und Offsetdruck Disentis, Hauptstrasse, 7180 Disentis.

5. August 1975. Parteipartizipationen.

Faxa S.A., in Disentis, partecipazioni, ecc. (FUSC del 11. 6. 1968, N° 134, p. 1244).

Nuovo recapito: presso Stampa-Romontscha Condrau SA, Buch- und Offsetdruck Disentis, Hauptstrasse, 7180 Disentis.

5. August 1975.

Wohnhaugenossenschaft Thuis, in Thuis (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1974, S. 1944). Jakob Cavegn, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erschoben. Neues Vorstandsmitglied: Alfons Simeon, von Lantsch/Lenz, in Thuis, Aktuar; er zeichnet kollektiv zu zweien. Neues Domizil: c/o Hans Koeh, Rheinau, 7430 Thuis.

5. August 1975. Getränke usw.

Farur AG, in Tschierschen. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 5. August 1975. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Getränken, Nahrungs- und Genussmitteln und anderen Artikeln des Hotelbedarfs, sowie vereinzelt Finanztransaktionen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100; davon sind Fr. 20 000 liberiert. Publikationsorgane: SHAB und die Bündner Zeitung. Verwaltungsrat: 2 bis 5 Mitglieder; nämlich: Dr. Jürg Brüschi, von Tschierschen und Stäfa, Präsident, und Andreas Stoeker-Vinzens, von Fläsch, beide in Tschierschen; sie zeichnen beide einzeln. Domizil: c/o Andreas Stoeker-Vinzens, 7064 Tschierschen.

5. August 1975. Schreinerei.

Jörmann & Sohn, in St. Moritz, Schreinerei und Innenausbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1959, S. 1266). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Hans Jörmann», in St. Moritz.

5. August 1975.

Hans Jörmann, in St. Moritz. Inhaber: Hans Jörmann, von Tamins, in St. Moritz. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erschobenen Firma «Jörmann & Sohn», in St. Moritz, per 1. 1. 1975. Schreinerei und Innenausbau. Chalus.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

4. August 1975. Naturreine Nahrungsmittel.

Bioforce AG Roggwil TG, in Roggwil, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von naturreinen Nahrungsmitteln, Stärkungs- und Körperpflegemitteln und pharmazeutischen Spezialitäten (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1973, S. 3376). Dr. med. vet. Fritz Aepli, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erschoben. Neu wurde Dr. Harald Minikus, von Basel, in Birsfelden, als Mitglied ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Der Präsident Alfred Vogel und das Mitglied Sophie Vogel wohnen nun in Teufen AR.

4. August 1975.

Thurgauische Kantonalbank, Filiale Amriswil, in Amriswil (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1975, S. 230), mit Hauptsitz in Weinfelden. An Rudolf Löffel, von Münschemier BE, in Romanshorn, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Die Prokura von Paul Mall ist erschoben.

4. August 1975.

Mekag-Möbel-Einkaufs-Aktiengesellschaft, in Diessenhofen, Einkauf und Vermittlung von Möbeln, Stoffen, Bettwaren usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1975, S. 1731). Nachdem die eidgenössische Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Gesellschaft gelöscht.

4. August 1975.

Dreschgenossenschaft Pfyn und Umgebung, in Pfyn (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 308). An der Generalversammlung vom 6. April 1974 wurde die Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erschoben.

5. August 1975. Landwirtschaftliche Maschinen.

F. T. Sonderegger AG, in Egnach, Handel mit landwirtschaftlichen Maschinen aller Art (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1963, S. 2365). Gertrud Sonderegger-Custer ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erschoben. Neu wurde Urs-Peter Sonderegger, von Rhetobel, in Egnach, in den Verwaltungsrat gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien. Fritz Theo Sonderegger, Präsident, wohnt nun in Schwellbrunn.

5. August 1975. Schlosserei.

Walter Rieger, in Mühlheim, Schlosserei, Vertretung von Pumpen aller Art, in Konkurs (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1974, S. 2359). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Locarno

5. August 1975. Immobilien.

Veritec S.A. in liquidazione, in Locarno (FUSC del 22. 1. 1970, N° 17, p. 161). La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

5. August 1975. Impianti sanitari.

Gilbert Oriet, in Ascona (FUSC del 21. 2. 1963, N° 43, p. 539). La ditta è cancellata in seguito alla cessione dell'attivo e del passivo alla società anonima «Oriet Gilbert S.A.», in Ascona, iscritta in seguito.

5. August 1975. Impianti sanitari.

Oriet Gilbert S.A., in Ascona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 10 luglio 1975. Scopo: l'esecuzione di lavori di impianti sanitari, di riscaldamento, l'installazione di piscine, la revisione e la manutenzione di cisterne e in genere ogni lavoro affine, nonché il commercio e l'assunzione di rappresentanze di articoli e apparecchi connessi con l'attività sociale. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. E stato fatto apporto alla società dell'attivo e passivo della ditta individuale «Gilbert Oriet», in Ascona, come a contratto del 10 luglio 1975 e a bilancio del 1° gennaio 1975, annesso agli statuti, con un attivo di fr. 637 696.32 (cassa, debitori, inventario, ecc.) e un passivo di fr. 593 995.25 (creditori diversi), con un attivo netto di fr. 43 701.07. L'apporto è accettato per fr. 43 701.07, di cui fr. 43 000 sono imputati sul capitale sociale. La società subentra in tutti i diritti e obblighi della ditta individuale «Gilbert Oriet», Ascona, con effetto retroattivo al 1° gennaio 1975. Pubblicazioni: sul Foglio Ufficiale del cantone Ticino, riservate quelle che, per legge, devono avvenire sul FUSC. Amministrazione: da 1 a 5 membri. Gilbert Oriet, da Basilea, in Ascona, amministratore unico, con diritto di firma individuale. Recapito: via Aerodromo.

Ufficio di Lugano

4 agosto 1975. Partecipazione, ecc.

Aleph S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 31. 7. 1975. Scopo: partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari; acquisto, vendita, amministrazione di azioni, quote di società nonché di beni immobili all'estero. La società potrà assumere mandati d'ogni genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Dr. Severo Antonini, da Luguglia, in Lugano. Recapito: viale Carlo Cattaneo 3, c/o studio Antonini & Censi.

4 agosto 1975. Partecipazione, ecc.

Vampa SA, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 31 luglio 1975. Scopo: la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, nonché l'amministrazione di beni propri e di terzi. Acquisto di proprietà fondiaria. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri. Amministratrice unica con firma individuale è Anita Fischer, da Münsingen BE, in Vacallo. Recapito: via Pioda 9, c/o Weisscredit Banca commerciale e d'investimenti.

4 agosto 1975. Partecipazione, ecc.

Goccia SA, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 31 luglio 1975. Scopo: la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, nonché l'amministrazione di beni propri e di terzi. Acquisto di proprietà fondiaria. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Aldo Kern, da Basilea, in Pazzallo. Recapito: via Pioda 9, c/o Weisscredit Banca commerciale e d'investimenti.

4 agosto 1975. Partecipazione, ecc.

Tradis SA, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 31. 7. 1975. Scopo: la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, nonché l'amministrazione di beni propri e di terzi. Acquisto di proprietà fondiaria. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Aldo Kern, da Basilea, in Pazzallo. Recapito: via Pioda 9, c/o Weisscredit Banca commerciale e d'investimenti.

4 agosto 1975. Immobili, ecc.

Selvapiana S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 12. 12. 1973, N° 291, p. 3293). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 29. 7. 1975 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Selvapiana S.A. in liquidazione** da Giampiero Dozio, amministratore unico nominato liquidatore con firma individuale.

4 agosto 1975. Immobili, ecc.

Zonabella S.A., in Lugano, l'acquisto e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 12. 12. 1973, N° 291, p. 3293). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 29. 7. 1975 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Zonabella S.A. in liquidazione** da Giampiero Dozio, amministratore unico nominato liquidatore con firma individuale.

Distretto di Mendrisio

5 agosto 1975. Società per la tecnica e la scienza S.A., in Mendrisio, l'importazione e l'esportazione in Svizzera e all'estero di attrezzature tecniche e di apparecchi di precisione, ecc. (FUSC del 2. 7. 1975, N° 151, p. 1829). Con decisione assembleare del 4 agosto 1975 la società ha deciso di modificare la propria ragione sociale in **GTW Società per la tecnica e la scienza S.A.** Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

5 agosto 1975. Snak-bar.

Maspoli & Bernasconi, in Mendrisio, snak-bar (FUSC del 2. 7. 1973, N° 151, p. 1877). Primo Maspoli, da Tremona, in Mendrisio, e Bruno Bernasconi, da Castagnola, in Riva San Vitale, sono entrati nella società quali soci. La società continua sotto la ragione sociale **Maspoli, Bernasconi & Co.** fra i soci summenzionati, Luciana Maspoli e Heidi Bernasconi (già iscritte). Allo scopo è stato aggiunto: gestione di una buvette.

5 agosto 1975. Spedizioni.

Alfredo Jenni S.A., in Chiasso, l'esercizio di una casa di spedizioni, ecc. (FUSC del 17. 11. 1964, N° 268, p. 3457). Con decisione assembleare del 31 luglio 1975 la società ha deciso di aumentare il suo capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 150 000 mediante emissione di 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 150 000, suddiviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Cossonay

30 juillet 1975.

Flibox S.A., a Vuflens-la-Ville. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 25 juillet 1975. But: l'achat, la vente, la location d'appareils et de jeux automatiques et d'une manière générale l'exploitation commerciale de ceux-ci et de ce qui s'y rapporte. Capital: fr. 160 000, divisé en 160 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Selon contrat du 25 juillet 1975, l'actionnaire Henri Lambelet, à Renens, a fait apport à la société d'appareils, jeux automatiques, matériel et véhicules pour fr. 200 000, en échange de quoi il a reçu 100 actions de fr. 1000, entièrement libérées, fr. 60 000 en espèces et une créance contre la société de fr. 40 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres; Henri Lambelet, de Forêt, à Renens, président; Hans Abegglen, d'Iseltwald BE, à Renens, secrétaire; Michel Gachet, de Villeneuve et Gruyères FR, à Lausanne, membre; Marcel Rattaz, de Mèlencuve FR, à Penthalaz, membre. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs. Adresse: dans ses locaux à Vuflens-la-Ville.

Bureau de Lausanne

5 août 1975.

Santaire S.A. Prilly, à Prilly, installations sanitaires, appareillage, ferblanterie et couverture (FOSC du 15. 12. 1965, p. 3930). La procuration de Roger Santsch est éteinte. La société est également engagée par la procuration individuelle de Charles Bastard, de Lignerolle, à Crissier.

5 août 1975.

Fiduciaire Borel et Cie S.A., à Lausanne (FOSC du 14. 5. 1974, p. 1326). La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Blaise Hofer, de Lauperswil, à Vaduz (Liechtenstein), et par la procuration collective à deux de Pierre-André Romanens, de Lausanne et Sorens, à Lausanne.

5 août 1975. Bâtiment.

Strafor-Hauserman S.A. (Strafor-Hauserman A.G.), à Lausanne, commerce, représentation et montage de cloisons mobiles et produits destinés au bâtiment (FOSC du 13.9.1972, p. 2401. Statuts modifiés le 28 avril 1975. Nouvelle raison sociale: **Hauserman S.A. (Hauserman A.G.)**).

5 août 1975.

Entreprise de Construction L'Active S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 29 juillet 1975. But: entreprise de construction, travaux du bâtiment et de génie civil. Capital: fr. 500 000, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives, libérées à concurrence de fr. 300 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs Angelo Réalini, de et à Lausanne, président; Armand Réalini, de et à Lausanne, délégué, et par la signature collective à deux de l'administrateur Otto Weinmann, de Zell ZH, à Laufen-Uhwiesen. Adresse: route de Chavannes 39.

5 août 1975. Immeubles.

S.I. Chantemerle A., à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 5.5.1975, p. 1209). L'administrateur André Lany est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Hans H. Scheller, d'Adliswil ZH, à Pully. Nouvelle adresse: rue du Grand-Chêne 2 (chez Régie Immobilière Chapuis S.A.).

5 août 1975.

Société immobilière Avenue des Figuiers no 1, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 24.11.1960, p. 3354). L'administrateur Max König est démissionnaire; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Hans H. Scheller, d'Adliswil ZH, à Pully. Nouvelle adresse: rue du Grand-Chêne 2 (chez Régie immobilière Chapuis S.A.).

5 août 1975. Commerce de tous produits.

Agexim S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 1^{er} août 1975. But: commerce et représentation de produits. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs Radoslav Jovanovic, de Yugoslavie, à Pully, président; Hans Lüthi, de Signau, à Pully, et Janine Döcewicz, d'Ollon, à Lausanne. Adresse: rue St-Pierre 2.

Bureau de Morges

Rectification.

Labocolor Glauser et Bouda S.A., à Morges (FOSC du 6.8.1975, N° 181, p. 2169). L'administrateur et président du conseil, Jean-Marc Rivier (et non Jean-Marie), a démissionné.

1^{er} août 1975. Epicerie.

Gilbert Mösching, à Bussigny p. Lausanne, épicerie (FOSC du 18.2.1963, p. 497). La raison sociale est radiée par suite de cessation de commerce.

1^{er} août 1975. Machines.

Bissell AG, à Morges, fabrication, achat et vente, importation et exportation de machines, appareils et accessoires, etc. (FOSC du 2.6.1975, p. 1507). Martin Drobek, de nationalité allemande, à Trier; Robert Prizeman, de nationalité anglaise, à Buckhurst Hill, Essex, et George Caston, de nationalité anglaise, à Enfield, Middlesex, sont nommés directeurs avec signature collective à deux.

1^{er} août 1975.

Energie Solaire S.A., à St-Sulpice, étude, développement, fabrication, commercialisation et représentation de tous procédés utilisant le soleil (FOSC du 19.2.75, p. 460). Nouvel administrateur: Jacques Kowal, d'origine française, à Paris, avec signature collective à deux.

5 août 1975. Fourrage.

Lébovo S.A., à Loney. Suivant acte authentique et statuts du 29 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la production et la commercialisation d'aliments pour animaux, notamment d'aliments d'aillement, de produits spéciaux, de composés minéraux et d'adjuvants naturels destinés au bétail d'élevage et de boucherie. La société peut participer à d'autres entreprises. Le capital social est de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominal, au porteur, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Ont été nommés comme administrateurs: Albert-Alfred Métraux, de Pailly, à Loney, président du conseil d'administration; Norbert-Emile Fontanellaz, de Cudrefin VD, à Nyon, vice-président du conseil d'administration. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureau: à Loney, En Croix, chez l'administrateur Albert Métraux.

Bureau de Payerne

5 août 1975.

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Payerne, à Payerne (FOSC du 18.2.1975, p. 442). Société anonyme ayant son siège à Lausanne. La signature du sous-directeur Robert Demenga est radiée.

Bureau du Sentier

4 août 1975. Horlogerie.

François Golay S.A., au Brassus, commune du Chenit, fabrication de roues et toutes autres pièces pour l'horlogerie (FOSC du 18.12.1972, p. 3242). Le conseil de trois membres se compose de: Rémy Berney, président et directeur (jusqu'ici membre et directeur); Henri Berney, secrétaire (inscrit); et Pierre Briand, membre (jusqu'ici fondé de pouvoirs). Elisa Meylan, présidente, a démissionné; sa signature est radiée. Signature collective à deux des administrateurs.

Bureau de Vevey

25 juillet 1975. Travaux publics.

Salvi & Pittet, Pittet & Cie, succ., à Montreux, société en nom collectif, travaux publics (FOSC du 22.3.1971, p. 667). La société est dissoute depuis le 1^{er} janvier 1975. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société anonyme «Aerni et Bertinotti S.A.», à Montreux, ci-après inscrite.

25 juillet 1975. Génie civil.

Aerni et Bertinotti S.A., à Montreux. Nouvelle société anonyme. Date des statuts et du contrat d'apport: 21 juillet 1975. But: exécution de travaux de maçonnerie, béton armé, terrassements et génie civil. Capital: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000. Apport: actif (fr. 1 681 303.78) et passif (fr. 1 383 303.78) de la société en nom collectif «Salvi & Pittet, Pittet & Cie, succ.», à Montreux, radiée, selon bilan au 1^{er} janvier 1975; actif net: fr. 298 000, accepté pour ce prix, somme imputée sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres qui sont: Max Aerni, de Gunzgen, à Montreux, président, et Pio Bertinotti, de et à Montreux, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: Chemex.

Bureau d'Yverdon

5 août 1975. Immeubles.

S.I. Orient A Yverdon S.A., à Yverdon, immeuble (FOSC du 28.6.1972, p. 1705). Cette raison est radiée d'office du registre du commerce d'Yverdon par suite de transfert du siège de la société à Fribourg (FOSC du 10.7.1975, p. 1905).

5 août 1975.

Orient-Yverdon C., à Yverdon, société anonyme immobilière (FOSC du 18.1.1973, p. 159). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce d'Yverdon par suite de transfert du siège de la société à Fribourg (FOSC du 10.7.1975, p. 1905).

5 août 1975.

Garage la Brinaz SA, à Montagny-près-Yverdon. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 21 juillet 1975. But: exploitation d'un commerce et réparation de toutes sortes de véhicules et de machines agricoles. La société peut également s'intéresser à d'autres entreprises, en participant à leur capital; elle peut acquérir et vendre des immeubles. Apport en nature (caisse, débiteurs, stock marchandises, machines, etc.) selon convention du 21 juillet 1975 et bilan du 31 décembre 1974 d'un actif de fr. 50 736.35 et passif de fr. 400 de la maison «Garage la Brinaz», soit un actif net de fr. 50 336.35, accepté pour ce prix, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Capital social: fr. 50 000 divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Publication: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Susanna Kemmling née Scheibler, de Zurich, à Yverdon, présidente; et Eric Kemmling, de Zurich, à Yverdon, membre. La société est engagée par la signature individuelle de Susanna Kemmling et par la signature collective à deux d'Eric Kemmling.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de St-Maurice

5 août 1975. Gypserie.

Volluz et Lovey, à Orsières, gypserie et peinture, société en nom collectif (FOSC du 10.1.1972, p. 67). La société est dissoute depuis le 31.7.1975. La liquidation est terminée et l'inscription radiée.

5 août 1975. Gypserie.

Pierre-André Lovey, à Orsières. Titulaire: Pierre-André Lovey, de et à Orsières. Entreprise de gypserie et peinture.

5 août 1975. Etablissements touristiques.

Tribrad SA, à Sembrancher. Selon statuts et actes authentiques de fondation et d'apports du 23 juillet 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme visant la construction, l'exploitation et la gestion d'établissements commerciaux et industriels en relation avec le tourisme, la prise de participation dans toute entreprise commerciale, industrielle, financière, et toutes opérations commerciales et financières, mobilières et immobilières s'y rapportant. Le capital social de fr. 180 000 est divisé en 180 actions au porteur de fr. 1000. Il est entièrement libéré. La société a acquis pour fr. 15 000 les articles 2182 et 914 de Sembrancher. Sont apportées à la société; les installations d'arrosage posées sur ces parcelles, et les parcelles N° 1300, 3929, 4981, 1278, 216 et 2462 de Sembrancher. Ces apports sont acceptés pour le prix de fr. 178 000 et payés par la remise aux apporteurs de 178 actions de fr. 1000 de la société entièrement libérées. La somme de fr. 2000 a été consignée en espèces. Les convocations se font par la FOSC, organe social de publicité, ou, si tous les actionnaires sont connus, par avis personnels. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres: Adolphe Ribordy, fils, président, de et à Sembrancher; René Ribordy, secrétaire, de Sembrancher, à Martigny, et Jean-Paul Troillet, d'Orsières, à Sembrancher. Les trois ont la signature collective à deux.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

5 août 1975. Restaurant.

Agostino de Marco, à Neuchâtel, exploitation du restaurant et cercle de la «Casa d'Italia» (FOSC du 2.11.1970, N° 256, p. 2483). La raison est radiée d'office par suite de remise de commerce (décision de l'autorité de surveillance du 3.7.1975).

5 août 1975.

Garage des Trois Rois S.A., succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel (FOSC du 6.1.1974, N° 6, p. 64). Avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. Edmond Reichenbach, de Sion, à Neuchâtel, est nommé directeur, avec signature collective à deux limitée à la succursale.

Genève - Genève - Ginevra

4 août 1975. Bar à café.

Françine Borel, à Genève, bar à café (FOSC du 15.7.1975, p. 1948). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 août 1975. Articles de confection.

Daniel Fissé, à Chêne-Bougeries, représentation d'articles de confection, etc. (FOSC du 30.12.1970, p. 2962). Nouvelle adresse: 23, avenue des Cavaliers.

4 août 1975. Café-restaurant.

Jacques Lacombe, à Cologny, café-restaurant (FOSC du 15.9.1969, p. 2123). L'inscription est radiée par suite de décès et remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Mme Lacombe et ses fils», à Cologny.

4 août 1975.

Mme Lacombe et ses fils, à Cologny, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} février 1975. Associés: Wilhelmine Lacombe et ses fils Jean-Jacques et Pierre Lacombe, tous trois de France, à Cologny. Signature: individuelle de Wilhelmine Lacombe ou collective à deux de Jean-Jacques et Pierre Lacombe. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge du Lion d'Or», 31, rampe de Cologny. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Jacques Lacombe», à Cologny.

4 août 1975. Articles pour les arts graphiques.

«Redings H. Lietzau», à Onex. Chef de la maison: Helmut Lietzau, de RFA, à Onex. Représentation et commerce de produits et d'articles pour les arts graphiques. 59, avenue du Bois-de-la-Chapelle.

4 août 1975. Portes.

André Métal, à Genève, représentation et commerce de portes, cloisons extensibles, etc. (FOSC du 20.3.1975, p. 752). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «Représentations industrielles A. Métal SA», à Plan-les-Ouates.

4 août 1975.

Représentations industrielles A. Métal SA, à Plan-les-Ouates, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 14 juillet 1975. But: représentation, achat, vente et courtage de tous produits manufacturés, notamment de matériels et d'équipements dans le domaine du bâtiment et de l'agencement de locaux, subsidiairement installation et

pose de ces équipements. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'entreprise jusqu'ici exploitée sous la raison individuelle «André Métal», à Genève, selon bilan au 31 décembre 1974, avec un actif de fr. 149 275.65 et un passif envers les tiers de fr. 113 638.05, pour fr. 35 637.60, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 35 000, le solde de fr. 637.60 étant porté au crédit de l'apporteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-Bernard Charollais, de Genève, à Carouge, administrateur unique. Signature: individuelle de l'administrateur et d'André Métal, de France, à Plan-les-Ouates, directeur. Adresse: 79, route de Saint-Julien, chez André Métal.

4 août 1975. Station-service.

Ugo Ricciardi, à Genève (FOSC du 29.5.1972, p. 1371). Nouveau siège: Meyrin. Route de Mategnin sn. Objet actuel: station-service.

4 août 1975.

AFI Finance SA, à Genève (FOSC du 26.7.1974, p. 2067). But modifié: coordination de l'activité des entreprises du groupe «AFI Ausonia Finance International» et de tiers, dans le domaine financier, ainsi qu'exécution d'opérations financières. La société peut également participer à d'autres entreprises. Administration: conseil d'un ou de sept membres. Statuts modifiés le 20 mars 1975. Sonia de Mérey, de Montagny-près-Yverdon VD, à Genève; John-Hugh-Willsley Weston, de Grande-Bretagne, à Londres, et Nicola Colangelo, d'Italie, à Milan, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

4 août 1975.

Camy Watch Co, Société Anonyme, à Genève, fabrication et commerce de montres, etc. (FOSC du 24.4.1975, p. 1089). Raymond Weil n'est plus administrateur ni directeur; ses pouvoirs, de même que la procuration de Simone Bédard, sont radiés. Jean Stroun, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

4 août 1975.

SI Le Cavalier Blanc, à Genève, société anonyme (FOSC du 1.7.1969, p. 1525). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: André Bory, de Mies VD, à Bellevue, président, et Bernard Bory, de et à Mies VD, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 22, rue Général-Dufour, chez Bory et Cie.

4 août 1975. Immeubles.

SI Chemin Champs-Prévoist 20, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 juillet 1975. But: achat, vente, exploitation et construction d'immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle-943, index 1, de Vernier, pour fr. 274 860. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Adrien Vuagniaux, de Genève, à Lancy, président, et Bât Vuagniaux, de Genève, à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: chemin de la Gravière sn, chez A. Vuagniaux & Cie.

4 août 1975.

Compagnie de Représentations Industrielles et Commerciales Coric SA, à Genève (FOSC du 16.11.1966, p. 3631). Eric de Ségonne, Helmut Hülliger, Gabriel Badarau, Roger Balestra et Marcel Etienne ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Roland Charpillot, de Bévillard BE, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

4 août 1975.

Fiduciaria Générale SA (Allgemeine Treuhand AG) (Fiduciaria Generale SA) (General Auditing Co Ltd), succursale de Genève (FOSC du 9.7.1975, p. 1898). Les pouvoirs d'Ernst Langenegger sont radiés.

4 août 1975.

Société Fiduciaire Romande Ofor SA, à Genève (FOSC du 10.7.1975, p. 1909). Les pouvoirs de Daniel Kramer sont radiés.

4 août 1975.

Inter textile Engineering SA, à Genève (FOSC du 13.9.1973, p. 2525). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 150 000, entièrement versé, divisé en 150 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés le 28 juillet 1975. Jean-S. Brunschvig, Heinz Beerli et Adrien Alkabes ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: John Badel, jusqu'ici vice-président, nommé président; Elie Lindenfeld, secrétaire, et Roman-Abraham-Jakob Ferst, de Grande-Bretagne, à Londres, délégué, lesquels signent individuellement.

4 août 1975.

Investco SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 29.10.1973, p. 2892). La procuration d'Hélène Gitta est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Claude Nicolas, de France, à Lancy.

4 août 1975. Textiles.

Knit Rep SA, à Genève, tous produits textiles, etc. (FOSC du 14.12.1972, p. 3209). Nouvelle adresse: 14, rue de la Corratierie.

4 août 1975. Opérations commerciales.

Munferinter SA, à Genève, achat et vente de tous produits, etc. (FOSC du 21.1.1974, p. 191). Jean-S. Brunschvig, Heinz Beerli, Adrien Alkabes et Shimon Ferst ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: John Badel, de Genève, à Avully, président; Abraham-Jacob Ferst, délégué, et Elie-L. Lindenfeld, de La Ferrière BE, à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.

4 août 1975. Fournitures pour véhicules.

Rickenbacher SA, à Genève, fournitures pour tous véhicules, etc. (FOSC du 16.5.1972, p. 1248). L'administrateur Enzo-Bruno Giovenni est maintenant domicilié à Lancy.

4 août 1975.

Société Immobilière Rieu Parc K, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.6.1968, p. 1245). Rodolphe Wismer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Samuel Grandjean-Perrenoud-Comtesse, de La Sagne NE, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

4 août 1975.

Société Immobilière rue Rousseau No 1, à Genève, société anonyme (FOSC du 7.4.1975, p. 902). François Cramer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Broliet, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Pierre Scielouff, nommé secrétaire, lesquels continuent à signer individuellement.

4 août 1975. Restaurants.

Sarimarest SA, à Genève, exploitation de restaurants, etc. (FOSC du 20.3.1973, p. 748). La société n'exploite plus le restaurant à l'enseigne «Trattoria Boccaccio», 43-45, boulevard Georges-Favon.

4 août 1975. Affrètement de navires.

Seascope SA, à Genève, construction, affrètement de navires, etc. (FOSC du 13.5.1975, p. 1297). Administration d'un ou de plusieurs membres. Statuts modifiés le 24 juillet 1975.

4 août 1975. Opérations financières.

TAG Technique Avant-Garde SA, à Genève, opérations financières, brevets dans le domaine de la climatisation, etc. (FOSC du 13.12.1974, p. 3339). Nouvelle raison de commerce: **Tag SA**. Capital porté de fr. 500 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 500 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 30 juillet 1975.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es werden vermisst:

2 Inhaber-Schuldbriefe zu je Fr. 10 000.- vom 8. September 1949, Maximalzinsfuß 6%, haftend im gleichberechtigten 1. Rang auf GB Aarau Nr. 1019, Kat. Plan 78, Parz. 1761 der Erbengemeinschaft des Emil Morach, geboren 1884, gewesener Metzgermeister, von Schöffland, in Aarau wohnhaft gewesen.

Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, diese innert eines Jahres, d.h. bis 16. August 1976, dem Bezirksgericht Aarau vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (898⁹)

5000 Aarau, den 11. August 1975

Bezirksgericht

Die nachstehend genannten Wertpapiere werden vermisst. An deren unbekannte Inhaber ergeht die Aufforderung, die erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

a) Schuldbrief von Fr. 3000.- vom 6. August 1918, Beleg I/1414 im 2. Rang;

b) Schuldbrief von Fr. 1000.- vom 24. Januar 1920, Beleg I/1711 im 3. Rang,

beide lastend auf Bleibach-Gbbl. Nr. 480 zugunsten von Otto Rindlisbacher sel., Bleibach.

Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (893⁹)

4912 Aarwangen, den 8. August 1975

Der Gerichtspräsident I:
Walter Wyss

Es werden vermisst:

Sparheft Nr. 6569 Raiffeisenbank Malters, lautend auf Herrn Alois Hildebrand, haltend per 1. Januar 1975 Fr. 36 415.05

7% Inhaber-Obligation Nr. 1820 Raiffeisenbank Malters Fr. 10 000.- mit Zinscoupons per 1. Juli 1975-1980.

Die Inhaber des genannten Sparheftes, bzw. der Inhaber-Obligation, werden hiermit aufgefordert, diese innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst werden sie kraftlos erklärt. (897⁹)

6010 Kriens, den 8. August 1975

Der Amtsgerichtspräsident III
von Luzern-Land: Kilchmann

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 69 der Darlehenskasse Neuenkirch mit einem Saldo von Fr. 42 265.20 per 22. Oktober 1974.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Publikation an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (894⁹)

6210 Sursee, den 8. August 1975

Der Amtsgerichtspräsident
von Sursee: Wigger

Par décision du 4 août 1975, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler le titre suivant:

Obligation au porteur No 044092 de la Banque Procrédit SA, à Fribourg, d'un montant de fr. 10 000.- avec intérêts à 7% %, venant à échéance le 21 avril 1981 avec coupons au 21 avril 1976 et suivants attachés.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de six mois dès la première publication de cette ordonnance, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (891⁹)

1700 Fribourg, le 7 août 1975

p.o. le greffier-adj.
E. Luthy

Kraftloserklärungen - Annulations - Annulamenti

Die nachstehend genannten, als vermisst aufgerufenen Aktien sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden und werden hiermit gemäß Art. 986 OR kraftlos erklärt:

Aktien Nrn. 3954-3960 der Spar- und Leihkasse des Amtsbezirks Büren von nom. je Fr. 500.-. (896)

3294 Büren an der Aare, den 8. August 1975

Der Gerichtspräsident:
Jaggi

Par ordonnance du 8 août 1975, le président du Tribunal de première instance a prononcé l'annulation d'un certificat de dépôt, au porteur, au capital de fr. 50 000.- de la Caisse Hypothécaire du Canton de Genève, No 4061, 5 ans, à 5% émis le 14 mai 1968, à l'échéance du 14 mai 1973, sans coupon. (895)

1200 Genève, le 11 août 1975

Tribunal de première instance
Jean-Pierre Pagan
Président par intérim

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

ACA Aktiengesellschaft für Capital-Anlagen, in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat am 5. August 1975 ihre Auflösung und Liquidation unter der Firma ACA Aktiengesellschaft für Capital-Anlagen in Liq. beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. September 1975 beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Th. Moll, Elisabethenstrasse 2, 4051 Basel, anzumelden. (A692⁹)

4051 Basel, den 5. August 1975

Der Liquidator

Finstone AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Juli 1975 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 30. September 1975 beim Liquidator, Stephan Kaufmann, c/o Curator AG, Poststrasse 14, 6300 Zug, schriftlich einzureichen. (A699⁹)

6300 Zug, den 7. August 1975

Der Liquidator

WPT Holding AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die WPT Holding AG, Zug, hat am 7. August 1975 beschlossen, ihr Aktienkapital von Fr. 1 500 000.- auf Fr. 1 000 000.- herabzusetzen und fordert ihre Gläubiger hiermit auf, ihre Forderungen innerhalb von 2 Monaten anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A702⁹)

6300 Zug, den 7. August 1975

Der Verwaltungsrat

Montres Poténs S.à r.l. en liquidation, La Chaux-de-Fonds

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 823, 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés, du 3 juin 1975, a prononcé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit avec pièces justificatives à l'appui, dans les trente jours à dater de la troisième et dernière publication du présent avis, en mains du liquidateur: M. Pierre Grandjean, Sellita Watch Co. SA, rue de l'Emancipation 40, 2300 La Chaux-de-Fonds. (A700⁹)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 8 août 1975

Le liquidateur:
Pierre Grandjean

Société anonyme des Pilettes en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision du 3 juillet 1975, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la 3^e publication par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main du liquidateur de la société, M. Pierre Brasey, Corberayes, 1700 Givisiez. (A691⁹)

1700 Fribourg, le 1^{er} août 1975

Le liquidateur

Jiveco Trading SA, ayant son siège à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 août 1975 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, 3, rue Ami Lullin, c/o Fiduciaire Orco. (A695⁹)

1200 Genève, le 6 août 1975

La liquidatrice

Austin Reed SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 avril 1975 la dissolution de la société et son entrée en liquidation a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans les 30 jours après la 3^e publication par écrit et accompagnées des pièces justificatives en main du liquidateur Monsieur Charles Berney p.a. Kidsn SA, 6, rue du Nant, Case postale 280, 1211 Genève 6. (A698⁹)

1211 Genève, le 7 août 1975

Le liquidateur

Club 2000 SA (Club 2000 AG) (Club 2000 Ltd)

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

Con decisione assembleare del 17 giugno 1975 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli articoli 742 e 745 del Codice delle Obbligazioni entro 6 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore signora Attilia Arnaboldi, via Brentani 15, Lugano. (A669⁹)

6900 Lugano, il 23 luglio 1975

Il liquidatore:
Attilia Arnaboldi

Biascabank and Trust Corporation SA in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

In seguito alla decisione della Commissione federale delle banche del 16 aprile 1975 di mettere in liquidazione la Biascabank and Trust Corporation SA, Biasca, confermata dalla decisione del Tribunale Federale del 1^o agosto 1975 la Biascabank and Trust Corporation SA viene messa in liquidazione in conformità agli articoli 742 ss del CO. Liquidatrice è stata nominata la Fidnam SA, Via Pioda 14, Lugano. I creditori sono diffidati a voler insinuare i loro crediti, per scritto, alla liquidatrice entro il 15 settembre 1975. (A696⁹)

6901 Lugano, il 7 agosto 1975

Biascabank and Trust Corporation SA
in liquidazione
La liquidatrice: Fidnam SA

Panauto SA in liquidazione, Vignanello

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 25 luglio 1975, la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Panauto SA in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore avv. Plinio Bernardoni, Via al Forte 2, Lugano. (A703⁹)

6900 Lugano, il 11 agosto 1975

Il liquidatore:
Avv. P. Bernardoni

Testamentseröffnung

(Art. 558 ZGB)

Am 15. Juni 1975 ist Frau Sophie Schwärzler-Stucki, geboren 25. August 1893, amerikanische Staatsangehörige, wohnhaft gewesen in Kreuzlingen, gestorben. Die Erblasserin hat eine öffentliche letztwillige Verfügung vom 15. März 1971 hinterlassen. In dieser Verfügung wird das Nachlassvermögen eingesetzten Erben zugewendet.

Die Erblasserin ist die Tochter des Albert Stucki, geboren 30. August 1864, gestorben 30. August 1907, und der Barbara Stucki-Agerter, geboren 4. Mai 1861, gestorben 14. Dezember 1903, von Humlikon. Gesetzliche Erben sind die Geschwister der Erblasserin. Die unbekannt abwesenden Erben bzw. Geschwister der Erblasserin, werden auf die ihnen zustehenden Klagerechte nach Art. 519 ff. ZGB hingewiesen.

Sofort innert Monatsfrist von der Publikation keine Einsprache erfolgt, wird nach den Bestimmungen des Art. 559 ZGB die Erbenbescheinigung ausgestellt. (A701)

8280 Kreuzlingen, den 8. August 1975

Notariat Kreuzlingen

Oeffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Nil-Hofer Edwin Oskar Eugen, geboren 1911, Kaufmann, von Loveresse BE, in Aarau wohnhaft gewesen, gestorben am 2. Juli 1975.

Eingaben an die Gemeindekanzlei Aarau.

Frist bis 16. September 1975. (A704⁹)

5000 Aarau, den 11. August 1975

Bezirksgericht Aarau

Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 31 luglio 1975 del Signor avv. Giuliano Pozzoli in Lugano diffida:

chiunque ritenesse di essere erede della defunta Delmenico Irma qdm. Giuseppe Andrea, nata il 31 maggio 1894 a Novaggio, da e già in Novaggio domiciliata, deceduta a Croglio il 16 giugno 1972 ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A705⁹)

6900 Lugano, il 6 agosto 1975

Per la pretura Lugano-Distretto
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

Verordnung über Verwertung und Einfuhr von Wintergerste zu Saat Zwecken

(Vom 11. August 1975)

Das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement, gestützt auf Artikel 3 des Bundesratsbeschlusses vom 15. August 1973 über Verwertung und Einfuhr von Wintergerste zu Saat Zwecken, verordnet:

Art. 1. Uebernahmeverhältnis

Die Uebernahme von inländischem, feldbesichtigtem und anerkanntem Saatgut von Wintergerste wird in einem Verhältnis von 20 Teilen Inlandware zu 1 Teil Einfuhrware festgelegt.

Art. 2. Ersatzabgabe

Die Ersatzabgabe je 100 kg Einfuhrsaatgut beträgt für Wintersaatgerste ohne Zertifikat 28 Franken und für die übrige Ware 23 Franken.

Art. 3. Uebernahmepreis

Der Produzentenpreis für inländisches, feldbesichtigtes und anerkanntes Saatgut von Wintergerste der Ernte 1975 ab Reinigungsstelle der Saat-zuchtgenossenschaften, ohne Grossisten- und Detailhandelsmargen, Lizenzgebühr und Umsatzprämie, beträgt 89.50 Franken je 100 kg bfn. (einschl. Papiersack).

Art. 4. Aufhebung bisherigen Rechts

1 Die Verordnung vom 7. August 1974 über Verwertung und Einfuhr von Wintergerste zu Saat Zwecken wird aufgehoben.

2 Die aufgehobenen Vorschriften bleiben auf alle während ihrer Gültigkeitsdauer eingetretenen Tatsachen anwendbar.

Art. 5. Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 12. August 1975 in Kraft.

Bern, den 11. August 1975

Eidgenössisches
Volkswirtschaftsdepartement:
Brugger

Ordonnance concernant le placement et l'importation des semences d'orge d'automne

(Du 11 août 1975)

Le Département fédéral de l'économie publique, vu l'article 3 de l'arrêté du Conseil fédéral du 15 août 1973 concernant le placement et l'importation des semences d'orge d'automne, arrête:

Article premier. Proportion de prise en charge

Les semences d'orge d'automne provenant de cultures visitées et reconnues, d'origine suisse, doivent être prises en charge dans la proportion de vingt parties de marchandise indigène pour une partie de marchandise importée.

Art. 2. Taxe de remplacement

La taxe de remplacement par 100 kilos de semence importée est fixée à 28 francs pour l'orge d'automne non accompagnée d'un certificat et à 23 francs pour toute autre marchandise.

Art. 3. Prix applicable à la prise en charge

Le prix à la production des semences d'orge d'automne provenant de cultures visitées et reconnues, récoltées dans le pays en 1975, au départ du centre de triage du syndicat de sélectionneurs, sans la marge des grossistes ni celle des détaillants, et sans la taxe de licence ni la prime de compensation, est fixé à fr. 89.50 par 100 kilos brut pour net (sac en papier compris).

Art. 4. Abrogation du droit en vigueur

1 L'ordonnance du 7 août 1974 concernant le placement et l'importation des semences d'orge d'automne est abrogée.

2 Les dispositions abrogées restent applicables à tous les faits qui se sont produits durant leur validité.

Art. 5. Entrée en vigueur

La présente ordonnance entre en vigueur le 12 août 1975.

Berne, le 11 août 1975

Département fédéral
de l'économie publique:
Brugger

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 13. August 1975
Cours de conversion sans engagement, dès le 13 août 1975

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 67.35
Belgien/Luxemburg		
Belgien/Luxemburg	100 Fr. belg.	= Fr. 7.09
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 45.75
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 105.05
Finnland/Finlande	100 Neue Mark	= Fr. 72.—
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 61.95
Grossbritannien und Nordirland/Grande-Bretagne et Irlande du Nord		
Italien/Italie	1 £ Sterl.	= Fr. 5.72
Japan/Japon	100 Lire	= Fr. —.4085
Marokko/Maroc	100 Yen	= Fr. —.924
Niederlande/Pays-Bas	100 DH	= Fr. 66.35
Norwegen/Norvège	100 Florins	= Fr. 102.55
Oesterreich/Autriche	100 Kronen	= Fr. 49.95
Schweden/Suède	100 Schilling	= Fr. 14.90
	100 Kronen	= Fr. 63.10

Verzeichnis der Sonderhefte zur «Volkswirtschaft»

Versand einzelner Hefte gegen vorherige Einzahlung des Betrages auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern, oder gegen Nachnahme.

Nrn.	Fr.
5	Die Grundlagen der periodischen statistischen Erhebungen des Eidg. Arbeitsamtes (1929)
7	Die Kleinhandelsspanne im schweizerischen Kohlenhandel (1930)
9	Das Wirtschaftsjahr 1929 (1930)
10	Ueber die Preisbildung des Kaffees in der Schweiz (1931)
11	Produktionskosten und Preisbildung des Weins in der Schweiz (1931)
15	Der schweizerische Tapetenhandel (1933)
22	Konsumgenossenschaftlicher Lebensmittelhandel (1935)
24	Beitrag zur Inseratentarriffage (1936)
25	Ueber die Verhältnisse in der schweizerischen Teigwarenindustrie (1937)
28	Verband schweizerischer Konsumvereine. Als Schluss: Rückblick, Vergleiche und allgemeine Betrachtungen (1937)
30	Materialiensammlung zur Bau- und Wohnungskostenerfrage in der Schweiz (1938)
31	Herstellung von Lebens- und Genussmitteln ohne Urproduktion, Bekleidungsindustrie und Konfektion (einschliesslich Handel); Leder, Kautschuk, Bodenbeläge, (1938)
32	Ueber die Lage des schweizerischen Coiffeurgewerbes (1938), mit Ergänzung
34	Gutachten über die Auswirkungen der EPA-Einheitspreis AG in Vevey auf den übrigen Detailhandel (1938)
35	Eisen- und übrige Nichtedelmetallbranchen (1939)
38	Ueber die Lage in der schweizerischen Herrenschneiderei (Massschneiderei und Konfektion) (1940)
41	Die schweizerische Nahrungsmittelwirtschaft (1941)
42	Haushaltsrechnungen von Familien unselbständig Erwerbender 1936/37 und 1937/38 (1942)
44	Beitrag zur Frage des existenzminimalen Bedarfs (1943)
46	Ueber die wirtschaftliche Lage der chemischen Kleiderreinigungsanstalten und Färbereien (1944)
48	Der Schuhhandel in der Schweiz (1946)
51	Industrielle Arbeit bei grosser Hitze mit 4 Beilagen (1947)
52	Ueber die Preisbildung im schweizerischen Naturbausteinergewerbe (1947)
53	Die Textilbranchen (Handel und Industrie) (1949)
55	Zur Frage steuerlicher begünstigter Arbeitsbeschäftigungsstellen (1951)
57	Die Konkurrenzverhältnisse im Baugewerbe (1953)
58	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949-1952 (1953)
59	Die wirtschaftliche Lage des Zugabewesens (1955), 2. Auflage
60	Hilfe an die Bergbevölkerung durch Ansiedlung von Industriebetrieben (1955)
61	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1952-1955 (1956)
62	Massnahmen des Bundes zugunsten der Bergbevölkerung (1956)
63	Die Förderung des sozialen Wohnungsbaues (1956)
64	Die Beziehungen zwischen Bund und Wirtschaftsverbänden (1957)
65	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949, 1955-1957 (1958)
66	Die wirtschaftliche und soziale Lage der schweizerischen Bergbevölkerung (1959)
67	Die Mietpreiskontrolle und ihr künftiger Abbau (1959)
68	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949, 1957-1959 (1960)
69	Kleinaktien und nennwertlose Aktien (1961)
70	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1959-1961 (1962)
71	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen, Oktober 1962 (1963)
72	Wohnungsmarkt und Wohnungsmarktpolitik (1963)
73	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1961-1963 (1964)
75	Der schweizerische Index der industriellen Produktion (1965)
76	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1963-1965 (1966)
77	Zur Revision des Landesindex der Konsumentenpreise (1966)
78	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1965-1967 (1968)
79	Der Landesindex der Konsumentenpreise auf der Basis 1966 (1969)
80	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1967-1969 (1970)
81	Die Werbung mit unentgeltlichen Zuwendungen an die Konsumenten (1971)
82	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen (1971)
83	Ziele, Mittel und Träger der Konjunkturpolitik (1972)
84	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1969-1971 (1972)
85	Handbuch der schweizerischen Sozialstatistik 1932-1971 (1973)
86	Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1971-1973 (1974)
87	Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen (1975)

Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik abgeschlossen auf Ende 1931 (1932)

Kartell und Wettbewerb in der Schweiz (1957)

Darstellung und Würdigung der privat- und öffentlich-rechtlichen Konkurrenzregelung in der schweizerischen Uhrindustrie (1959)

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände (12. Ausgabe 1968)

Die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten (1971)

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände (13. Ausgabe 1974)

Liste des suppléments de «La Vie économique»

Envoi contre versement préalable au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne, ou contre remboursement.

Nos	Fr.
1	Contribution à l'étude des prix du pain en Suisse (1928)
3	La marge des prix dans le commerce suisse de la boucherie et de la charcuterie (1929)
4	Production et commerce du ciment en Suisse (1929)
5	Exposé d'ensemble sur les statistiques périodiques de l'Office fédéral du travail (1929)
7	La marge des prix dans le commerce de détail des charbons en Suisse (1930)
10	La formation des prix du café en Suisse (1931)
11	Les frais de production et la formation des prix du vin en Suisse (1931)
13	L'économie sucrière de la Suisse (1932)
15	Le commerce des papiers peints en Suisse (1933)
17	Contribution à l'étude du problème des grands magasins (1933)
20	Evolution et situation du commerce de détail des produits alimentaires en Suisse. L'entreprise à magasin unique, La Migros SA (1935)
21	Les coopératives agricoles de consommation et l'Association des coopératives agricoles de la Suisse orientale VOLG (1935)
22	Le commerce des produits alimentaires exercé par des sociétés coopératives (1936)
24	Les tarifs des annonces de journaux (1937)
25	La situation de l'industrie des pâtes alimentaires en Suisse (1937)
27	Pierres et terres, bois et verres, papier et carton (1937)
28	L'Union des sociétés suisses de consommation. Divers aperçus rétrospectifs, comparaisons et considérations générales (1938)
30	Le coût de la construction et du logement en Suisse (1938)
31	Fabrication des denrées alimentaires, etc., sans les produits du sol; industrie de l'habillement et de la confection, avec le commerce de la branche; cuir, caoutchouc, revêtements du sol (1938)
32	La situation du métier de coiffeur en Suisse (1939), avec exposé complémentaire (1945)
34	à Vevey aux autres établissements du commerce de détail (1939)
35	Fer et autres métaux non précieux (1939)
38	La situation de l'industrie du vêtement pour hommes en Suisse (1941)
41	L'approvisionnement de la Suisse en matières grasses comestibles (1943)
42	Budgets familiaux de la population salariée 1936/37 et 1937/38 (1942)
44	Contribution à l'étude du problème du minimum indispensable à l'existence (1943)
46	La situation économique des entreprises de teintureries et de nettoyage chimique des vêtements (1946)
48	Le commerce de la chaussure en Suisse (1948)
52	La formation des prix dans l'industrie suisse de la pierre naturelle à bâtir (1949)
53	Textiles (industrie et commerce) (1950)
55	La question des réserves de crise avec privilège fiscal (1951)
56	L'industrie hôtelière suisse (1952)
57	La concurrence dans le secteur de la construction (1953)
58	Taux de salaire et heures de travail fixés dans des contrats collectifs 1949-1952 (1953)
60	Aide à la population alpine par l'établissement d'industries (1955)
61	Taux de salaire et heures de travail fixés dans les contrats collectifs 1952 à 1955 (1956)
62	Les mesures fédérales en faveur de la population montagnarde (1956)
63	L'encouragement à la construction de logements économiques (1956)
64	Les relations entre la Confédération et les groupements économiques (1957)
65	Taux de salaire et heures de travail fixés dans les contrats collectifs 1949, 1955 à 1957 (1958)
66	La situation économique et sociale de la population montagnarde suisse (1959)
67	Le contrôle des loyers et son abolition future (1959)
68	Les taux de salaire et la durée du travail dans les contrats collectifs 1949, 1957 à 1959 (1960)
69	Petites actions et actions sans valeur nominale (1961)
70	Taux de salaire et durée du travail dans les contrats collectifs de travail 1959 à 1961 (1962)
71	Régime des vacances et jours fériés prévu par les conventions collectives de travail, octobre 1962 (1963)
72	Le marché locatif et la politique en matière de logements (1963)
73	Taux de salaire et heures de travail dans les contrats collectifs 1961 à 1963 (1964)
75	L'indice suisse de la production industrielle (1965)
76	Taux de salaire et heures de travail fixés dans des contrats collectifs 1963-1965 (1966)
77	Revision de l'indice suisse des prix à la consommation (1966)
78	Taux de salaire et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail 1965-1967 (1968)
79	L'indice suisse des prix à la consommation sur la base de 1966 (1969)
80	Taux de salaire et heures de travail fixés dans les conventions collectives 1967 à 1969 (1970)
81	La publicité sous forme de cadeaux réclame aux consommateurs (1971)
84	Les taux de salaire et la durée du travail prévus par les conventions collectives de 1969 à 1971 (1972)
85	Manuel de statistique sociale suisse 1932-1971 (1973)
86	Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail 1971-1973 (1974)
87	Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail (1975)
—	Les résultats des statistiques sociales de la Suisse arrêtés à fin de 1931 (1932)
—	Les cartels et la concurrence en Suisse (1957)
—	Etude critique de la réglementation publique et privée de la concurrence dans l'industrie horlogère suisse (1959)
—	Liste des associations professionnelles et associations économiques de Suisse (12 ^e édition 1968)
—	La perception de la taxe pour le service dans les cafés et restaurants (1971)
—	Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse (13 ^e édition 1974)

Postcheckverkehr, Beitritte Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung — Suite

Grenchen: Châtelain-Bösiger Rene und Dora 45-20532. — Gubler-Vögel Marie 45-16345. — Güggi-Leimer Urs und Ursula 45-20529. — Kurt Markus 45-20524. — Stritt Herbert 45-20527.
Grindelwald: Borer Bernhard Deklarant 40-46798.
Grindelwald: Wyss Christian Chauffeur 34-6982.
Gudo: Verzasconi Tarcisio e Noemi 65-14178.
Gümligen: Engel-Messer Hans und Käthi 34-9344. — Kappeler Werner 34-9379.
Guntershausen b. Aadorf: Hediger Bruno 84-26309.
Gwatt (Thun): von Gunten Marianna 34-8627.
Hägendorf: Bitterli Iwan 46-8626.
Hägglingen: Goldi Alfred 50-30591.
Hallau: Spahr-Zimmermann Ernst und Elsa 82-9753.
Häusern am Albis: Büchli Heinz 17-98477.
Hauterive: De Jeso-Bollecchino Luciano et Grazia 20-28079. — Hofer-Roulin Marcel et Marlyse 20-20882. — Purro-Kolly G. et N. 17-22305.
Les Hauts-Geneveys: Pahud Monique 20-20258.

Helden: Breu-Riss K. und D. 90-42651. — Eugster-Mohr P. und A. 90-42638. — Triacca-Sedler F. und H. 90-42652.
Heimberg: Kalmerten-Wyss Armin und Theres 34-9385. — von Gunten-von Allmen Hans und Vreny 34-9341.
Heimswil: Bachmann-Ber Urs und Margrih 34-8644. — Stalder-Hurscher Jakob und Verena 34-8641.
Hertenried: Goetschmann Josef 17-22306.
Hérens: Sierro Jean-Pierre méc. electronicien 19-21300.
Hergiswil NW: Fresenius GmbH Ferienzentren 60-13999.
Hergiswil: Sulzer Bertold 90-35259.
Hermetschwil: Ruppel Paul und Elisabeth 17-98411.
Herzogenbuchsee: Leuenberger Peter 49-5742.
Hinterflingen: Röthlisberger-Tschan Peter und Marianne 34-9333.
Hinwil: Roth Adolfa 17-98523. — Schumacher Leni 17-98442. — Tobler Josef 84-26364.
Hombrechtikon: Brunner Ernst 87-5616. — Ledermann Fritz 87-5619. — Zimmermann Fritz dipl. Ing. HTL 17-98373.
Horgen: Sutor George 87-5636.
Horw: Gaal-Hautmann Ludwig und Betti 60-41019. — Jerabek Leo 60-43424.
Hünibach: Dolder-Hofer W. und K. 34-9332.
Hunzenschwil: Charen-Hoffmann Fred und Beatrice 50-26950.

Hüttwilen: Borner-Fels Rita Rohstoffe 85-2325.
Ibach: Suter-Odermatt Heinz und Berta 60-43417.
Ilanz: Camenisch-Caveliti Gileci und Jeannette 70-20668. — Moder-Zehnder Janet und Nelly 70-17807.
Illnau: Ebeli Werner 84-26360.
Interlaken: Créations Maya & Aquarius Kybernetics Th. Morgenthaler 34-3604. — Mast-Reinhold F. und M. 34-15000.
Inwil: Müller-Eicher Alfred und Agatha 60-61004. — Schuler & Kaufmann AG 60-14551.
Isenau: Ledermann Walter 25-19070.
Isenau: Olgiati Olga 69-18243.
Jegenstorf: Bigler-Moser Paul und Gertrud 34-6997. — Breu-Waldspühl Pius und Käthi 34-9353. — Glauser-Wytenbach K. und A. 30-66769. — Keller Evelyn 34-8626. — Scheurer-Mathys Fritz und Liseli 34-6996.

Fortsetzung siehe nächste Nr. — Suite voir prochain no

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne



STEWEAG – Steirische Wasserkraft- und Elektrizitäts-Aktiengesellschaft

7 3/4 %

Avec le cautionnement solidaire GRAZ
du Land de Styrie

Emprunt 1975-1990 de Fr. s. 50 000 000

Le produit de l'emprunt est destiné au financement
des usines hydro-électriques de Obervogau et de Sölk.

Modalités de l'emprunt

Durée: Maximum 15 ans

Titres et coupons: Obligations au porteur de Fr. s. 5.000. —
nominal, avec coupons annuels
au 5 septembre 1975.

Remboursement: 5 septembre 1990 au pair, mais rachats
sur le marché jusqu'à un montant annuel
maximum de Fr. s. 3.000 000. — pendant les
années 1981 et 1982 et jusqu'à un mon-
tant annuel de Fr. s. 5.000 000. — de 1983
à 1989, si les cours ne dépassent pas
100%. Remboursement du solde le 5 sep-
tembre 1990.

Service de l'em-
prunt et impôts: le capital, les intérêts et les primes éven-
tuelles sont payables en Suisse en francs
suisses librement disponibles, sans frais
pour le porteur et sans déduction d'im-
pôts, taxes ou droits autrichiens quel-
conques présents ou futurs.

Prix d'émission
Délai de souscription
14 au 20 août 1975, à midi

Libération des titres
5 septembre 1975

Cotation
L'emprunt sera coté aux bourses de Bâle, Genève et Zurich
Kreditbank (Suisse) S.A.

Banco di Roma per la Svizzera
Bank- und Finanz-Institut AG
Caisse d'Epargne du Valais
Clariden Bank
Crédit Lyonnais
(Agence de Genève)
Gewerbekbank Baden

Handwerkerbank Basel
Hypothekar- und Handelsbank
Winterthur
Lloyds Bank International
Maerki, Baumann & Co. AG
Nordfinanz-Bank Zürich
Rüegg Bank AG

Kraftwerk Reckingen AG

4 % Anleihe 1958–76 von sFr. 12 000 000

(Valoren-Nr. 309 375)

Die am 30. September 1975 fällig werdende Tilgungsrate von sFr. 1 000 000 wurde am 29. Juli 1975 im Beisein eines Notars beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelöst.

Die Nummern der ausgelosten Obligationen wurden am 14. August 1975 in den Basler Nachrichten und in der Neuen Zürcher Zeitung publiziert.

Basel, im August 1975

Als Auftrag:
Schweizerischer Bankverein

Sportbahnen Vals AG in Gründung, Vals

Einladung

Wir freuen uns, alle unsere Aktionäre zur

Gründungsversammlung

der Sportbahnen Vals AG, welche am 30. August 1975, 14 Uhr, in der Turnhalle des Gemeindeschulhauses in Vals stattfindet, einzuladen.

Traktanden:

1. Wahl des Tagespräsidenten, des Tagesaktuars und der Stimmenzähler.
2. Feststellung der formgerechten Einberufung, der Präsenz und Beschlussfähigkeit der Versammlung.
3. Feststellung der Zeichnungen und der Einzahlung des Grundkapitals.
4. Genehmigung der Statuten.
5. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
6. Feststellung der erfolgten Gesellschaftsgründung und Ermächtigung an den Verwaltungsrat.
7. Verschiedenes.

Die Stimmrechtskarten werden ab 13 Uhr beim Saaleingang abgegeben. Uns nicht bekannte Aktionäre haben sich durch Personalausweis auszuweisen. Gleichzeitig werden schriftliche Vollmachten entgegengenommen.

Das Initiativkomitee

Patek Philippe SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont priés d'assister à

l'assemblée générale annuelle

qui aura lieu le 27 août 1975, à 11 h., au siège de la société, 41, rue du Rhône, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du président.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Approbation des comptes et répartition du bénéfice de l'exercice au 31 janvier 1975.
4. Renouvellement statutaire.
5. Nomination du contrôleur des comptes.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion seront déposés au siège social, à la disposition des actionnaires, dès le 18 août 1975.

Pour prendre part à l'assemblée, les porteurs d'actions devront déposer leurs titres au siège social au plus tard le 22 août 1975.

Le Foyer

Centre éducatif suisse pour aveugles intellectuellement handicapés

Assemblée générale

jeudi 11 septembre 1975, à 15 h., au «Foyer», route d'Oron 90, Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Soudronic AG

Wir suchen per sofort einen jungen, initiativen

Buchhalter

zur Betreuung interessanter Arbeitsgebiete auf dem Sektor

Finanzwesen

Sofern Sie gewillt sind, sich weiterzubilden – vorzugsweise in Vorbereitung auf die Vorprüfung des Eidgenössischen Buchhalter-Diploms –, ist die angebotene Stelle sehr entwicklungsfähig.

Wir bieten Ihnen gleitende Arbeitszeit und kameradschaftliches Arbeitsverhältnis.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen unser Herr St. Bernet (Tel. int. 22) zur Verfügung.

Ihre Unterlagen richten Sie bitte an

Soudronic AG, Personalabteilung, Reppischhof, 8953 Dietikon, Tel. 01 / 88 66 66.

Zu kaufen gesucht

**Ord.-Pistole
oder Revolver**

Tel. (061) 38 84 56
W. Oeschger

Schlechte Luft?

Hitze?

Anson

Ventilatoren

Riello

Klimageräte

helfen

Telefonieren

Sie uns:

Anson AG, Zürich

Angerstr. 56

Tel. 01 35 98 12

oder Ihrem

Elektrogeschäft

Ventilatoren jeder

Art, Klimageräte,

Ölheizungen, Gebläse,

Beleuchtung, Ent-

feuchter, Luftrein-

ger, Lüftungsgre-

Infrastrahlröhren,

Zeitschalter – von

Anson AG, Zürich

Zu verkaufen aus Liquidation neue

Adressiermaschine

Farrington 440

Preis Fr. 3900.– (statt Fr. 5965.–)

Diktieranlage

Grundig Stenorette 2002

Preis Fr. 1400.– (statt Fr. 2140.–)

Telefon 01 / 25 73 63 / 52 55 85



Vetro-Mobil- Hängemappen

zu Tiefstpreisen, Format A 4,
32 x 26 cm. neu mit Nylonleitern,
komplett mit Metall-Clip-Reitern, Cel-
luloidhüllen und Papieretiketten.

Lieferung ab 100 Stück zu 95 Rappen
per Stück komplett.

Script-Büro, Eichwiesstrasse 2, Post-
fach, 8630 Rüti, Telefon 055 / 31 75 77

Terrain industriel

Parcelle carrée et plate de 19 500 m²,
en zone industrielle, en bordure de la
voie ferrée GFM et route cantonale
Fribourg-Morat, à proximité de la gare
de Courtepin, à vendre à fr. 25.– le
m². Sur désir, possibilité d'obtenir
plus grande surface attenante.

Offre sous chiffre P 17-26 469 à Publici-
tas, 1700 Fribourg.



Müller-Gysin AG

Internationale Transporte

4023 Basel
Telefon 061 34 67 00–Telex 62172

ADRESSIERMASCHINEN ADRESS-PLATTEN WERBE-VERSAND

Kostenlose Beratung durch:

ADRESSOMAT AG

4633 Läuflinglen BL
Tel. 062/69 21 41

Das Sparheft 1873-10619-7, ausgestellt
von der Bank Leu AG, Zürich, mit
einem Guthabensaldo per 7. August
1975 von Fr. 8342.40, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Sparheftes
werden hiermit aufgefordert, dasselbe
binnen 6 Monaten, von heute an ge-
rechnet, an den Schalter der unter-
zeichneten Bank vorzuweisen; andern-
falls wird dieses Sparheft als kraftlos er-
klärt und ein neues ausgestellt.

11. August 1975 Bank Leu AG